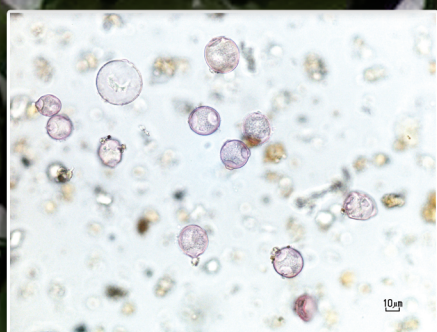


POLLnet - Linee guida per il monitoraggio aerobiologico

Delibera del Consiglio Federale.
Seduta del 03.11.2015. Doc. n. 61/15 - CF



POLLnet - Linee guida per il monitoraggio aerobiologico

**Delibera del Consiglio Federale.
Seduta del 03.11.2015. Doc. n. 61/15 - CF**

Informazioni legali

L'Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale (ISPRA), le Agenzie Regionali per la Protezione dell'Ambiente (ARPA), le Agenzie Provinciali per la Protezione dell'Ambiente (APPA) e le persone che agiscono per loro conto non sono responsabili per l'uso che può essere fatto delle informazioni contenute in questo manuale.

ISPRA - Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale
Via Vitaliano Brancati, 48 – 00144 Roma
www.isprambiente.gov.it

ISPRA, Manuali e Linee Guida 151/2017
ISBN 978-88-448-0820-4

Riproduzione autorizzata citando la fonte

Elaborazione grafica

ISPRA

Grafica di copertina: Alessia Marinelli
Foto di copertina: ISPRA- ARPA FVG

Coordinamento editoriale:

Daria Mazzella

ISPRA – Area Comunicazione

Aprile 2017

Autori

Bucher Edith (APPA Bolzano) - Coordinatrice

Bottarelli Lucio (ARPA Emilia Romagna)

De Gironimo Vincenzo (ISPRA)

Ivaldi Cristiana (ARPA Piemonte)

Lessi Susanna (ARPA Veneto)

Moretti Olga (ARPA Umbria)

Verardo Pierluigi (ARPA Friuli Venezia Giulia)

Anelli Patrizia (ARPA Emilia Romagna)

Gottardini Elena (APPA Trento)

Nardelli Vincenzo (ARPA Molise)

Onorari Marzia (ARPA Toscana)

Pellegrini Elisabetta (ARPA Calabria)

Peana Ilaria (ARPA Sardegna)

Stenico Alberta (APPA Bolzano)

Tassan Francesca (ARPA Friuli Venezia Giulia)

Revisione e correzione dei testi per ISPRA

Vincenzo De Gironimo VAL-ATM

INDICE

PREMESSA	6
INTRODUZIONE	7
1. ORGANIZZAZIONE DELLA RETE	8
1.1 Organizzazione gestionale	8
<i>1.1.1 Rete dei referenti</i>	8
<i>1.1.2 Coordinatori regionali e coordinatori di centro</i>	8
<i>1.1.3 Piano operativo di dettaglio</i>	8
<i>1.1.4 Coordinamento</i>	
1.2 Organizzazione tecnica	8
<i>1.2.1 Sito internet e software per il popolamento della banca dati POLLnet</i>	8
<i>1.2.2 Qualità</i>	8
<i>1.2.3 Prodotti ed elaborazioni</i>	8
<i>1.2.4 Comunicazione</i>	9
2. IL MONITORAGGIO AEROBIOLOGICO E L'ELABORAZIONE DEL BOLLETTINO POLLINICO	9
2.1 Metodo di campionamento e conteggio dei granuli pollinici e delle spore fungine aerodisperse	9
<i>2.1.1 Scopo e campo di applicazione</i>	9
<i>2.1.2 Normativa e altri documenti di riferimento</i>	9
<i>2.1.3 Principio</i>	9
<i>2.1.4 Apparecchiature e materiali</i>	9
<i>2.1.5 Attivazione del sistema di campionamento</i>	12
<i>2.1.6 Procedimento</i>	12
<i>2.1.7 Esame dei campioni</i>	14
<i>2.1.8 Calcolo della concentrazione atmosferica</i>	15
<i>2.1.9 Qualità del dato</i>	15
2.2 Elaborazione del bollettino pollinico	16
2.3 Strumenti a supporto del riconoscimento di pollini e spore	19
<i>2.3.1 Letteratura di riferimento</i>	20
<i>2.3.2 Altri siti d'interesse.</i>	20
<i>2.3.3 Palinoteche</i>	21

3. SERVIZIO DI INFORMAZIONE POLLINICA E GESTIONE DATI	22
3.1 Homepage del sito ufficiale: www.pollnet.it	22
3.2 Le pagine web regionali	23
3.3 Funzionalità del programma POLLnet: www.pollnet.it/pollnet/Login_it.aspx	27
3.3.1 Accesso al programma	27
3.3.2 Attivazione di una stazione di monitoraggio nel programma	28
3.3.3 Requisiti per la pubblicazione sul sito	28
3.4 Utilizzo del programma POLLnet	29
3.4.1 Anagrafiche (configurazioni della stazione)	30
3.4.2 Monitoraggi (inserimento/import dati)	34
3.4.3 Servizi web (pubblicazione dei dati/del bollettino regionale sul sito ufficiale, modalità di produzione, tempistica)	38
3.4.4 Report (elaborazione dati)	43
3.4.5 Export (estrazione dati)	47
3.5 Proprietà dei dati	48
4. ALTRE ATTIVITA' DI INFORMAZIONE E COMUNICAZIONE	49
5. FORMAZIONE E INTERCONFRONTO	49
5.1 Formazione e aggiornamento del personale	49
5.2 Test d'interconfronto o ring test	51

PREMESSA

Con i fondi messi a disposizione dalla legge 23 marzo 2001 n. 93 recante “Disposizioni in campo ambientale”, APAT ha finanziato la realizzazione di una rete nazionale di monitoraggio di pollini e spore fungine d’interesse allergenico agronomico e ambientale denominata POLLnet.

La realizzazione della rete ha portato a compimento un articolato progetto, ispirato alle migliori esperienze nazionali e internazionali, frutto di un lungo lavoro preliminare di esperti delle Agenzie Ambientali.

POLLnet nasce unendo le reti regionali e provinciali delle ARPA/APPA che diventano così anche parti di una grande rete nazionale.

La validità del progetto, la sua coerenza con i fini istituzionali delle Agenzie Ambientali e la rilevanza del monitoraggio aerobiologico all’interno dell’attività complessiva del monitoraggio ambientale, hanno portato POLLnet a divenire nel tempo, anche in assenza di una normativa specifica, una delle esperienze più avanzate di rete integrata del SNPA.

Per perseguire adeguatamente le finalità della rete, alla luce dell’esperienza maturata nei numerosi anni trascorsi dalla sua prima realizzazione, un apposito gruppo di lavoro interagenziale attraverso uno specifico POD, ha realizzato un documento denominato “**Linee guida POLLnet**” che formalizza finalità, procedure e organizzazione della rete curandone fin nel dettaglio gli aspetti tecnici e gestionali.

Il documento, condiviso da tutti i componenti della Rete dei Referenti “Pollini”, è stato approvato in doppia lettura dal Comitato Tecnico Permanente nelle riunioni del 26/11/2014 e 06/02/2015.

INTRODUZIONE

POLLnet è la rete di monitoraggio aerobiologico del Sistema Nazionale per la Protezione dell'Ambiente (SNPA).

Essa nasce dall'integrazione a livello nazionale, delle reti provinciali e regionali e costituisce l'insieme coordinato delle competenze, delle professionalità e delle risorse strumentali e laboratoristiche che il Sistema delle Agenzie Ambientali dedica all'aerobiologia.

Il principio ispiratore su cui si fonda è l'integrazione, su un'unica piattaforma, delle molteplici finalità, riguardanti le più diverse discipline, del monitoraggio aerobiologico.

I principali obiettivi di POLLnet sono:

- in campo sanitario, produrre informazioni di estrema utilità nella diagnostica, nella prevenzione e nella cura di patologie allergiche;
- in campo ambientale, integrare il monitoraggio della qualità dell'aria, la programmazione del verde pubblico, la valutazione della biodiversità di specie vegetali, il rilevamento di fenomeni legati ai cambiamenti climatici;
- nel campo della comunicazione, fornire settimanalmente, attraverso i principali mezzi di informazione (internet, televisione, carta stampata, ecc. ...) la situazione rilevata e previsionale sulla diffusione, in aria, di pollini e spore fungine, a scala nazionale e locale.

POLLnet inoltre si prefigge di:

- promuovere il monitoraggio aerobiologico a livello regionale e nazionale;
- fornire un servizio di qualità tenendo conto delle specifiche necessità delle diverse utenze interessate ai vari aspetti del monitoraggio;
- promuovere studi e approfondimenti in aerobiologia e temi collegati anche in collaborazione con enti e organizzazioni nazionali e/o internazionali quali istituti di ricerca, università, ecc.;
- operare per giungere all'emanazione di specifiche normative che prescrivano l'adozione del monitoraggio aerobiologico e ne regolino gli aspetti tecnici.

Il perseguimento degli obiettivi elencati comporta la massima collaborazione e sinergia tra gli Enti componenti la Rete, la condivisione dei dati e delle informazioni prodotti, l'assunzione di standard derivati dalle migliori pratiche adottate a livello locale, nazionale e/o internazionale.

Le presenti “*Linee guida per il monitoraggio aerobiologico*”, costituiscono il documento operativo attraverso il quale la rete si dà un'organizzazione e definisce procedure tecniche coerenti con i principi e gli obiettivi indicati, al fine di garantire qualità, affidabilità e omogeneità dei dati forniti da tutti i Centri di monitoraggio che ad essa afferiscono.

1. ORGANIZZAZIONE DELLA RETE

1.1 Organizzazione gestionale

1.1.1 Rete dei referenti

Le Agenzie regionali/provinciali e ISPRA nominano, o delegano, i propri rappresentanti nella Rete. La Rete dei Referenti sovrintende a tutte le attività di POLLnet, per le quali esprime parere vincolante; la rete dei referenti si riunisce almeno una volta l'anno. In particolare, la Rete dei Referenti individua le tematiche da approfondire, propone le azioni da sviluppare per promuovere le attività della rete POLLnet ed elabora piani di lavoro di dettaglio (POD) da sottoporre, per l'approvazione, al Comitato Tecnico Permanente (CTP) del Sistema Agenziale.

1.1.2 Coordinatori regionali e coordinatori di centro

Le Agenzie regionali/provinciali nominano i Coordinatori Regionali/Provinciali e i Coordinatori di Centro. Il Coordinatore Regionale/Provinciale coordina la funzionalità della rete POLLnet a livello regionale/provinciale e accede al software di gestione del sito web POLLnet: in particolare, cura l'aggiornamento settimanale del bollettino pollinico e delle informazioni pubblicate sulle stazioni di monitoraggio di competenza. Il Coordinatore di Centro è il referente del sito di monitoraggio che risponde del funzionamento della stazione e del conferimento dei dati per il popolamento della banca dati della rete POLLnet.

1.1.3 Piano operativo di dettaglio

Il piano operativo di dettaglio (POD) è un documento programmatico elaborato da gruppi di lavoro interni alla Rete dei Referenti - individuati per le specifiche iniziative - che definisce periodicamente le attività di sviluppo della rete POLLnet. La Rete dei Referenti trasmette i POD al Comitato Tecnico Permanente (CTP) per la successiva approvazione.

1.1.4 Coordinamento

ISPRA coordina la Rete dei Referenti, si relaziona con i Ministeri interessati e le altre Amministrazioni centrali dello Stato e rappresenta POLLnet a livello nazionale e internazionale. APPA Bolzano garantisce il funzionamento della rete POLLnet, con il coordinamento delle attività operative e tecniche, gestisce il sito web e la banca dati.

1.2 Organizzazione tecnica

1.2.1 Sito internet e software per il popolamento della banca dati POLLnet

La rete POLLnet si avvale di un portale specificatamente sviluppato, gestito da APPA Bolzano sia per l'acquisizione dei dati dai singoli Centri di monitoraggio delle ARPA/APPAs, sia per la pubblicazione dei bollettini aerobiologici settimanali. ISPRA e le ARPA/APPAs, aderenti alla rete POLLnet, collaborano per l'aggiornamento dei contenuti.

1.2.2 Qualità

ISPRA e le ARPA/APPAs, aderenti alla rete POLLnet, provvedono all'aggiornamento delle "Linee guida per il monitoraggio aerobiologico" e allo sviluppo delle procedure di qualità.

1.2.3 Prodotti ed elaborazioni

La rete POLLnet elabora specifici bollettini settimanali "Pollini e spore fungine", i calendari decadali di pollini e spore fungine - elaborati da serie storiche e aggiornati annualmente, e gli indici pollinici annuali. Gli indici pollinici, elaborati dalle ARPA/APPAs, sono trasmessi a ISPRA per l'elaborazione

di tabelle di sintesi a scala nazionale, da pubblicare in documenti descrittivi lo stato dell'ambiente, quali l'"Annuario dei Dati Ambientali" e il "Rapporto sulla Qualità dell'Ambiente Urbano".

1. 2.4 Comunicazione

La Rete POLLnet diffonde i dati, i prodotti e le elaborazioni delle ARPA/APPA a essa afferenti attraverso il portale <http://www.POLLnet.it>, i "social network" ed i "media".

2. IL MONITORAGGIO AEROBIOLOGICO E L'ELABORAZIONE DEL BOLLETTINO POLLINICO

2.1 Metodo di campionamento e conteggio dei granuli pollinici e delle spore fungine aerodisperse

2.1.1 Scopo e campo di applicazione

La presente procedura espone il metodo ("metodo di prova") per la misurazione della concentrazione dei granuli pollinici e delle spore fungine dispersi in atmosfera. Questa procedura si applica a indagini in atmosfera libera, a concentrazioni minori di 10^4 particelle per metro cubo d'aria.

2.1.2 Normativa e altri documenti di riferimento

UNI 11108:2004, Metodo di Campionamento e Conteggio dei Granuli Pollinici e delle Spore Fungine Aerodisperse;

P. Comtois *et al.* - Pollen Count Statistic and its Relevance to Precision – *Aerobiologia* 15:019-28, 1999;

Galan *et al.* - Pollen monitoring: minimum requirements reproducibility of analysis - *Aerobiologia* DOI 10.1007/s 10453-014-9335-511 March 2014.

2.1.3 Principio

L'aria da analizzare è prelevata da una pompa aspirante e, attraverso una fenditura, viene diretta su una superficie di campionamento, opportunamente trattata, sulla quale le particelle sospese contenute nel volume d'aria si depositano per impatto. La superficie di campionamento viene successivamente esaminata al microscopio ottico per l'identificazione e il conteggio delle particelle catturate.

2.1.4 Apparecchiature e materiali

Sistema di campionamento

Il sistema di campionamento utilizzato è il campionatore volumetrico di tipo Hirst, raccomandato nel 1972 dall'International Biological Program (Fig. 1a e 1b). Il sistema è composto da:

- pompa aspirante
- fenditura di aspirazione
- banderuola
- superficie di campionamento
- dispositivo di avanzamento della superficie
- nastro di campionamento

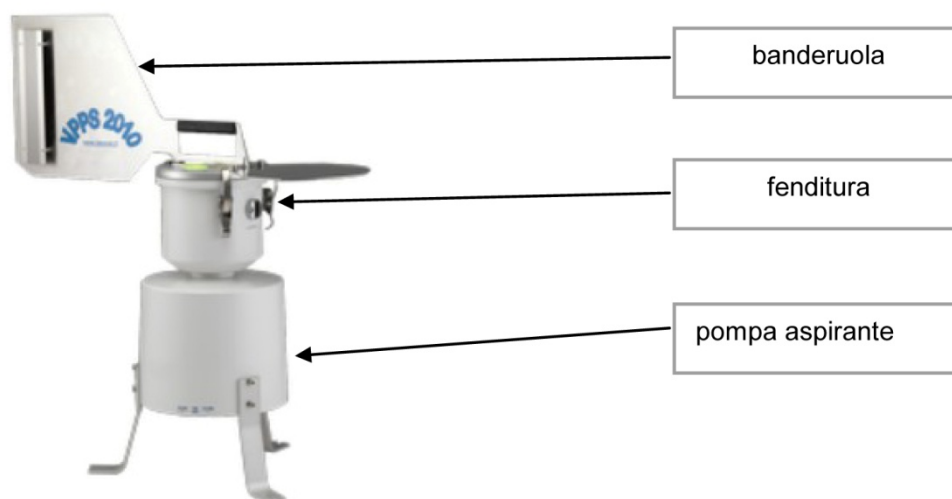


Fig.1a. Esempio di un campionatore pollinico volumetrico tipo Hirst (Lanzoni)

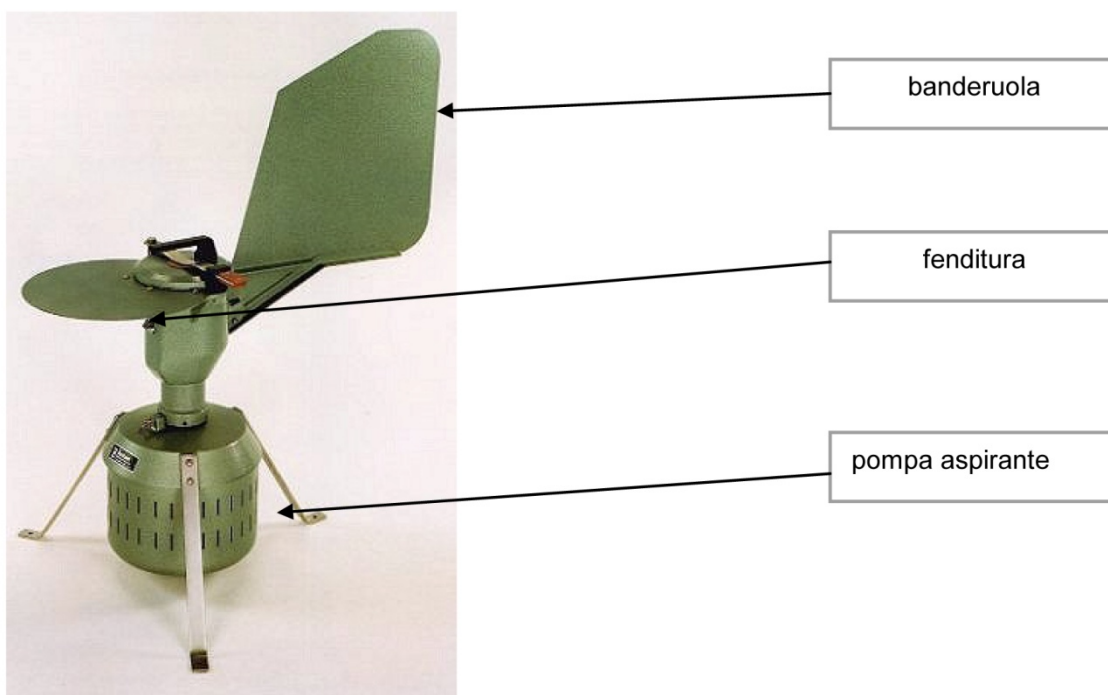


Fig.1b. Esempio di un campionatore pollinico volumetrico tipo Hirst Campionatore (Burkard)

- La pompa aspirante deve garantire il flusso costante di aria di 10 ± 1 litri/minuto, E' necessario mantenere il controllo della portata predisponendo un piano di controllo almeno settimanale.
- La fenditura di aspirazione si trova nella parte anteriore del corpo del campionatore e ha dimensioni di 14 mm (± 1 mm) di larghezza per 2 mm ($\pm 0,2$ mm) di altezza. La lunghezza del condotto di aspirazione non deve essere maggiore di 15 mm. L'efficienza e la pulizia della fenditura devono essere controllate a ogni sostituzione della superficie di campionamento; a tale scopo un nastro di tessuto imbevuto di alcool deve essere fatto passare periodicamente attraverso la fenditura per l'asportazione dell'eventuale deposito di polvere e corpi estranei.
- La superficie di campionamento (Fig. 2) è costituita da un nastro trasparente della lunghezza adeguata allo strumento utilizzato tale da garantire la preparazione di 7 vetrini per lettura microscopica ciascuno contenente $48 \pm 0,48$ mm di nastro.

Si precisa che la distanza tra la superficie d'impatto delle particelle e il bordo esterno della fenditura deve essere di $0.7 \pm 0,05$ mm e deve essere costante durante tutto il periodo di campionamento.

- Il controllo viene eseguito periodicamente mediante apposita lamella anodizzata con tacca di riferimento fornita dal produttore, nella seguente modalità: inserire la lamella nella fenditura di aspirazione fino a toccare il tamburo con il nastro montato. La mezzera della tacca di riferimento deve coincidere con il bordo esterno della fenditura. Se accade questa condizione, si avrà una buona indicazione che la geometria interna non è cambiata nel tempo. Il controllo periodico e l'esito vengono registrati su apposito modulo.
- Il dispositivo di avanzamento (Fig. 2) della superficie deve garantire una velocità costante di 2 mm/h $\pm 0,02$ mm. Si può controllare la precisione del sistema a orologeria introducendo nella fenditura a fine corsa settimanale uno spillo o uno spessore con la parte terminale imbevuta d'inchiostro per lasciare nel nastro la traccia di fine corsa, e poter calcolare, in base alla posizione attesa, l'eventuale ritardo.

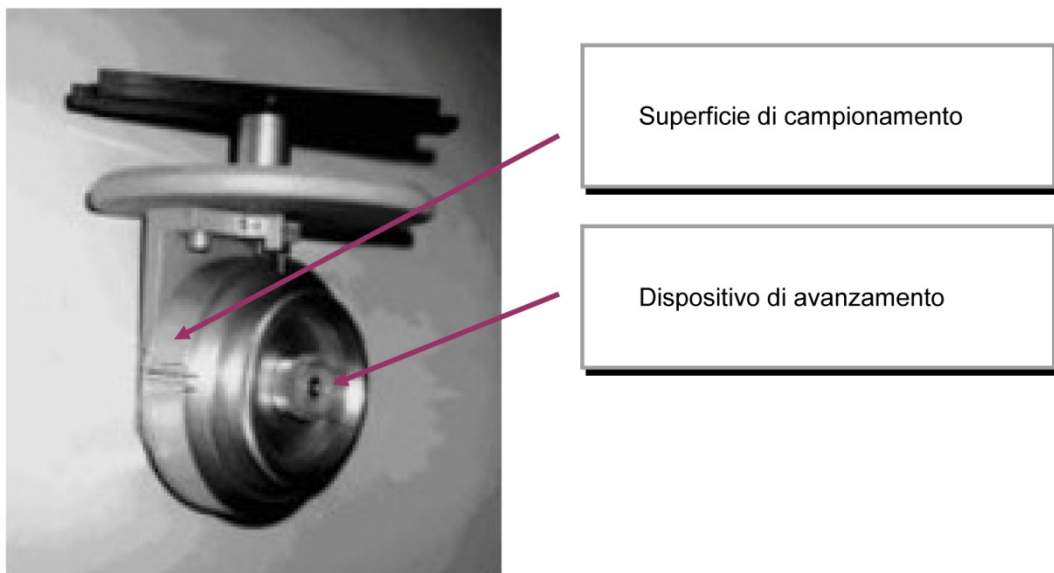


Fig. 2. Dispositivo di avanzamento della superficie con nastro di campionamento

- Il nastro di campionamento è costituito da una banda trasparente di materiale plastico poliestere (tipo Melinex) resistente all'acqua, spessore 0,1 mm, pretrattato con sostanza adesiva (olio di silicone) oppure da trattare con sostanza adesiva, come descritto al par. 3.1.6.1., la cui funzione è di trattenere le particelle impattanti evitandone la perdita per rimbalzo o il trascinarsi da parte del flusso d'aria.

Microscopio ottico

Il microscopio ottico a campo chiaro deve essere equipaggiato con le seguenti caratteristiche ottiche:

- obiettivo 20x/25x, 40x, e tavolo traslatore;
- sistema ottico tale da garantire una buona risoluzione delle strutture della parete del polline.
- possibilità di regolare il condensatore
-

E' preferibile la predisposizione per l'acquisizione d'immagini digitali dei pollini campionati. A complemento del microscopio ottico, il laboratorio deve essere dotato di vetrino micrometrico per la misurazione del diametro del campo microscopico (Fig. 3.).

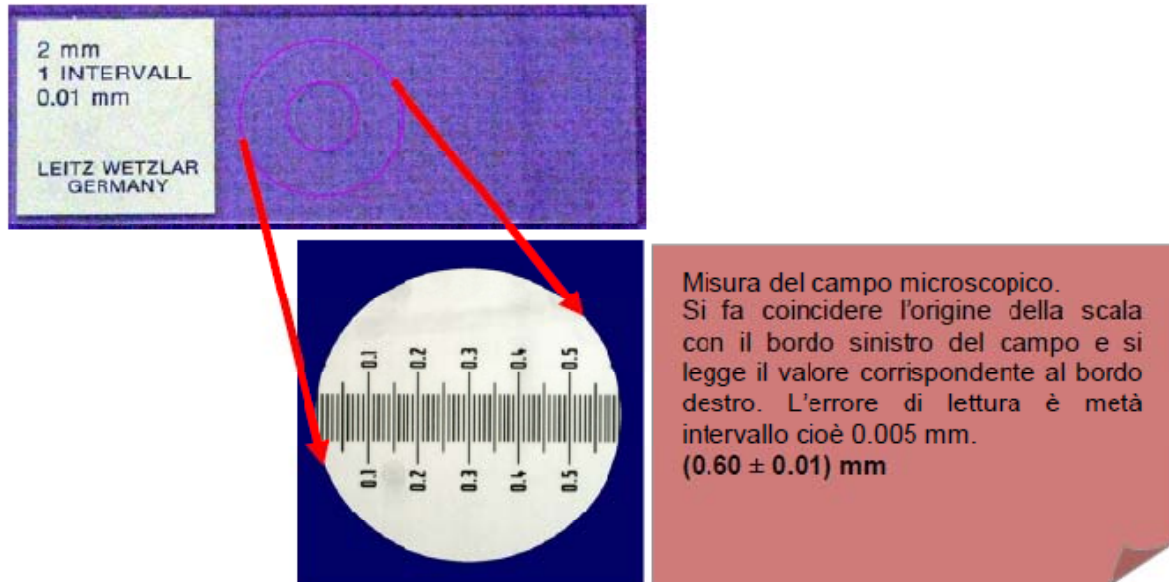


Fig. 3. Vetrino micrometrico

Ulteriori attrezzature e materiali di consumo

Risultano necessarie per l'operatore anche altre attrezzature, quali flussimetro a bolla, pinzette, bisturi, vetrini da microscopio, vetrini coprioggetti e portaoggetti micrometro, etichette, piastra riscaldante, pennello, nastro biadesivo, striscia di tessuto, termometro, pipetta Pasteur, soluzione al 3% di fluido di silicone, gelatina glicerinata o gelatina glicerinata con fucsina a concentrazione standardizzata (10 gr di gelatina + 60 ml di acqua + 55 ml di glicerina + 2 gr circa di fenolo + alcune gocce di fucsina basica in soluzione acquosa satura).

Materiali di riferimento

Per il riconoscimento dei pollini e spore è utile dotarsi di una palinoteca certificata, e vetrini monospecie allestiti nel proprio laboratorio una volta individuata la specie/genere vegetale di appartenenza dei pollini/spore raccolti, identificati con etichetta.

2.1.5 Attivazione del sistema di campionamento

Individuazione del sito di campionamento

Affinché il servizio d'informazione fornito sia efficace per un determinato territorio, nella scelta della posizione di una nuova stazione di campionamento si deve tenere conto delle caratteristiche vegetazionali, climatiche e orografiche, prediligendo le aree urbanizzate, maggiore densità di popolazione.

Installazione del campionatore

Per una corretta installazione del sistema di campionamento, il corpo del campionatore volumetrico deve:

- essere collocato a un'altezza dal suolo compresa fra 15 m e 20 m, salvo particolari situazioni ambientali;
- essere saldamente ancorato al suolo o su eventuale sopralco, in modo che lo strumento si trovi ad almeno 1 metro dal pavimento;
- essere collocato in una posizione centrale rispetto a terrazzi o tetti, lontano da muretti o barriere che impediscano la libera circolazione di aria;

-
- avere la fenditura di aspirazione al di sopra della linea del parapetto di terrazzi in modo che la raccolta sia influenzata minimamente da barriere circostanti;

2.1.6 Procedimento

Il campionatore è dotato di un tamburo rotante alla cui superficie è presente una scanalatura delle dimensioni in larghezza e lunghezza del nastro di campionamento, e una riga trasversale che indica il punto d'inizio. Presso tale riga s'incolla il nastro di campionamento con un pezzetto di nastro biadesivo. Questo deve essere ben disteso e aderire perfettamente alla superficie del tamburo per evitare variazioni di flusso dell'aria in entrata dalla fenditura causate dalla variazione della distanza fra il nastro e la fenditura stessa. Periodicamente è bene pulire con un panno umido di alcool la superficie del tamburo prima di applicare il nastro. Una volta ancorato alla superficie del tamburo, il nastro trasparente deve essere reso adesivo: al fine di disimpegnare il laboratorio dalle procedure di sicurezza e garantire l'uniformità della superficie adesiva, viene consigliato l'acquisto del nastro pronto all'uso. Altrimenti, sul nastro deve essere apposto un sottile film di fluido al silicone. Un'alternativa resta la preparazione in laboratorio del nastro di campionamento. In questo caso la soluzione va distesa uniformemente con un pennello abbondantemente intriso, passando sul nastro una sola volta, lentamente ma con decisione. La rapida evaporazione del solvente rende omogenea la distribuzione del fluido anche in eccesso di soluzione. La scarsa quantità di soluzione applicata può compromettere il risultato di campionamento. E' obbligatorio effettuare questa operazione sotto cappa aspirante, possibilmente dotata di camice pulito per evitare possibili contaminazioni dei vetri in allestimento e prendere visione della scheda di sicurezza del prodotto prima dell'utilizzo. Le operazioni di preparazione del nastro e dei vetri sono da effettuare sotto cappa, in quanto eventuali vapori possono essere pericolosi per la salute. Il pennello deve essere morbido, piatto, di 15 mm di larghezza, per pittura (tipo pelo di martora). L'impiego di pennelli di maggiori dimensioni o con setole dure (es. comuni pennelli da verniciatura) produce strati di spessore non omogeneo. I nastri di campionamento così preparati rimangono adesivi per lunghi periodi e devono essere conservati al riparo della polvere fino al momento dell'impiego.

Campionamento

Il tamburo con il nastro siliconato adesivo deve essere inserito nell'apposito vano del campionatore. Quest'operazione si fa normalmente una volta la settimana, preferibilmente il lunedì mattina sempre al medesimo orario. Le operazioni da eseguire sono le seguenti:

- bloccare il sistema di rotazione della testa del campionatore con il fermo;
- misurare e annotare il flusso d'aria in entrata con il flussimetro;
- spegnere il campionatore;
- sollevare il coperchio ed estrarre il portarullo;
- togliere il tamburo con il nastro campionato e porlo nella custodia per il trasporto;
- controllare la pulizia della camera di aspirazione e della fenditura;
- inserire il tamburo con il nastro preparato in laboratorio, controllando di non far coincidere il punto d'inizio campionamento del nastro con l'inizio di rotazione (dove l'aumento di spessore dovuto alla presenza del pezzo di nastro biadesivo potrebbe può alterare il flusso d'aria in entrata) e fissare bene il tamburo al supporto a orologeria con l'apposita ghiera;
- caricare il sistema a orologeria;
- inserire il porta - rullo nella slitta all'interno della testa del campionatore e controllare la chiusura ermetica del coperchio;
- accendere il campionatore;
- misurare il flusso con il flussimetro ed eventualmente correggere l'intensità, agendo sul dispositivo di correzione predisposto nello strumento (vite o pulsante), fino a riportarlo a 10 l/min;
- ruotare il tamburo con il nastro preparato in laboratorio, controllando di far coincidere il punto d'inizio campionamento del nastro con l'inizio di rotazione e fissare bene il tamburo al supporto a orologeria con l'apposita ghiera;
- inserire il porta - rullo nella slitta all'interno della testa e controllare la chiusura ermetica del coperchio;

- riportare in laboratorio il tamburo con il nastro campionato.

Normalmente le variazioni di flusso da una settimana all'altra sono inferiori a 1 l/min. Variazioni maggiori possono dipendere da ostruzioni alla fenditura di aspirazione, all'ingresso della pompa, a problemi di funzionamento della pompa o di chiusura ermetica del tamburo.

Il nastro di campionamento sul tamburo è in grado di campionare l'aria per un tempo massimo di 7 giorni, con una tolleranza di ulteriori 2 ore rispetto all'orario d'inizio della settimana precedente. Campionamenti di durata inferiore sono possibili, annotando accuratamente giorni e orari del campionamento stesso.

Si raccomanda comunque di seguire le istruzioni riportate nel manuale d'uso del campionatore, prodotto dalla ditta costruttrice, sia per eseguire le operazioni ordinarie che per le manutenzioni straordinarie e per la risoluzione di problemi tecnici.

Preparazione e conservazione dei campioni

Il nastro siliconato viene staccato dal tamburo con l'ausilio di una pinzetta e di un bisturi, ed è posto su un supporto graduato, reperibile presso la ditta che produce il campionatore. Sul supporto è possibile individuare le porzioni di nastro riferite a ogni singolo giorno (vedi Fig. 4a. e 4b.), lunghe 48 mm, avendo avuto cura di annotare l'orario di inizio e di fine del campionamento. Sapendo che il tamburo gira di 2 mm l'ora, è possibile individuare e tagliare i segmenti di nastro che corrispondono alle giornate di esposizione (totale lunghezza dell'area campionata in sette giorni: 336 mm). Se il nastro è stato esposto per una settimana intera, si otterranno 8 segmenti corrispondenti a 6 giornate intere più 2 frazioni di giorno, la prima e l'ultima. I segmenti relativi alle 6 giornate intere avranno ciascuno la lunghezza di 48 mm, mentre quelli riguardanti la prima e ultima giornata avranno lunghezza proporzionale al numero di ore di esposizione.

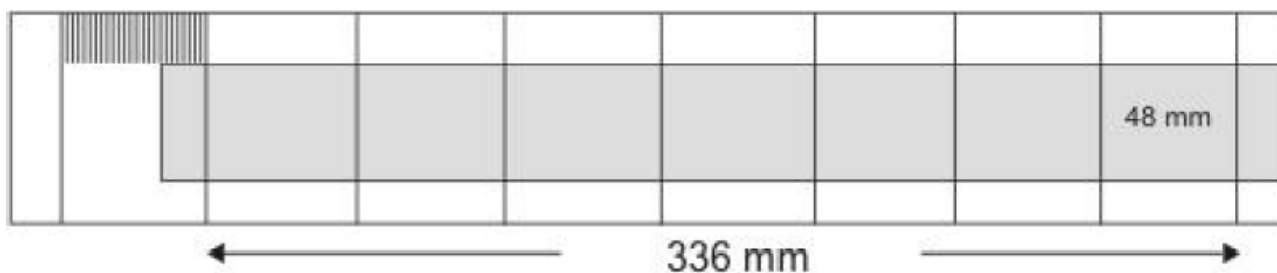


Fig. 4a. Orario di inizio campionamento



Fig. 4b. Orario di inizio campionamento e taglierina per nastro di campionamento. Esempio di corretto posizionamento e taglio per la suddivisione in porzioni giornaliere di nastro

Le successive operazioni di preparazione dei vetrini per la lettura microscopica devono essere effettuate sotto cappa, prestando attenzione a indossare camici non contaminati da altro materiale.

Con i segmenti di nastro tagliati si preparano i vetrini da microscopio nel seguente modo:

si posizionano dei vetrini porta oggetto, su ciascuno dei quali è stata apposta una piccola etichetta d'identificazione sul lato sinistro, su una piastra termostata a 40-45°C;

sui vetrini si stendono 4/5 gocce di gelatina glicerinata preventivamente fusa; su ogni vetrino si adagia un segmento di nastro con lo strato siliconato rivolto verso l'alto, facendo attenzione a rispettare le date di riferimento;

sul nastro si applicano alcune gocce di gelatina addizionata di fucsina basica, precedentemente fusa, in una quantità sufficiente a coprire l'intera superficie una volta posto il coprioggetto, da evitare un eccesso di quantità in quanto potrebbe compromettere la corretta lettura del campione;

deporre al di sopra del nastro un vetrino copri - oggetto in modo tale che copra l'intero segmento di nastro, e controllare, con l'aiuto di una pinzetta, che la gelatina si distribuisca uniformemente senza formare bolle d'aria sotto il copri - oggetto;
 lasciare raffreddare i vetrini in posizione orizzontale per almeno un'ora prima di effettuare i conteggi al microscopio.

I vetrini vengono conservati per almeno 3 anni.

2.1.7 Esame dei campioni

Il conteggio dei granuli pollinici è di tipo statistico e si effettua su una frazione del vetrino di campionamento. La lettura deve garantire una superficie minima corrispondente a una percentuale di lettura di almeno il 15%.

A questo scopo si utilizzano le seguenti tecniche per la conta su vetrino: lettura su striscia continua e lettura per campi tangenti.

Il conteggio per **strisciata continua** permette di esaminare delle strisce intere corrispondenti a rettangoli con lato maggiore pari alla lunghezza della strisciata e il lato minore pari al diametro del campo visivo del microscopico. Il conteggio per strisciata continua si realizza seguendo tale procedura:

- individuare le strisce orizzontali uniformemente distribuite nella parte centrale del vetrino per ottenere una superficie minima di lettura di almeno il 15% (vedi Fig. 5);
- posizionarsi all'inizio della prima striscia individuata ed effettuare la lettura considerando anche le particelle parzialmente visibili ai margini dell'area esaminata;
- ripetere l'operazione sulle altre strisce individuate.



Fig. 5. Esempio di lettura per striscia continua, per campi tangenti e corretto posizionamento per la lettura.

Il conteggio per **campi tangenti** permette di esaminare un certo numero di aree circolari tangenti fra loro e disposte su tutta la lunghezza della strisciata. Il numero dei campi deve permettere di ottenere una superficie di lettura almeno del 15% (Fig. 6).

2.1.8 Calcolo della concentrazione media giornaliera

Per stimare la concentrazione media giornaliera dei pollini e delle spore, espressa in numero di particelle per m³ di aria, è necessario applicare al conteggio delle particelle campionate una costante moltiplicativa, detta fattore di conversione (FC).

Il Fattore di conversione si calcola:

$$FC = (A/a) \times (1/V)$$

Dove:

- A = area totale della superficie campionata (valore costante pari a: 14x48= 672 mm²)
- a = area della superficie del vetrino esaminata (mm²);
- V = volume d'aria campionata (valore costante giornaliero pari a 14,4 m³).

L'area della superficie di vetrino esaminata (a) si calcola:

Metodo striscia continua: diametro campo (in mm) x 48 mm x n. strisciate lette

Metodo campi tangenti: $(2\pi r) \times n.$ campi letti

dove r = raggio del campo

Ottenuto il fattore di conversione, la concentrazione media giornaliera dei pollini e delle spore (C) si calcola nel seguente modo:

$C = FC \times N$

dove N è il numero di particelle, per specifico taxon di polline o spora, identificati sull'intera area esaminata;

La concentrazione media giornaliera dei pollini e delle spore è approssimata al primo decimale.

2.1.9 Qualità del dato

A garanzia della "tracciabilità del dato", si consiglia di predisporre un flusso documentale articolato nelle seguenti azioni:

- redazione del verbale di prelievo del nastro prelevato dal campionatore
- registrazione del campione
- compilazione del modello di conteggio al microscopio
- emissione del Rapporto di prova

Errori della misura

Nella fase di campionamento e calcolo della concentrazione delle particelle aerodisperse sono individuabili i seguenti tipi di errore:

- *errore di precisione*: è associato al conteggio di ogni singola particella e deve essere minore o uguale al 10%;
- *errore di specificità*: dipende dalla capacità dell'operatore di riconoscere correttamente un certo taxon pollinico presente nel campione. Assumendo che l'operatore sia perfettamente addestrato, si considera che l'errore sia trascurabile;
- *errore di accuratezza (E)*: nella routine, allo scopo di ridurre i tempi di lettura, viene esplorata solo una parte del vetrino (almeno il 15% dell'area campionata). I valori così ottenuti, per tutti i taxa d'interesse, vengono poi riportati, con un semplice calcolo, al totale della superficie campionata. Ovviamente l'errore introdotto da questa pratica al campione, nullo se fosse letto l'intero vetrino, aumenta al diminuire della superficie letta. L'errore si calcola con la seguente formula:

$$E\% = 128 - 34,2(\ln \text{ conteggio}) + 2,3(\ln \text{ conteggio})^2$$

Dove E% è l'errore percentuale, "ln" è il logaritmo naturale e "conteggio" è il numero di particelle di un certo taxon contato sulla superficie esaminata.

2.2 Elaborazione del bollettino pollinico

I dati ottenuti nelle attività di monitoraggio aerobiologico vengono messi a disposizione della collettività e della comunità scientifica attraverso diversi canali allo scopo di raggiungere il più facilmente e velocemente possibile l'utilizzatore dell'informazione.

La principale modalità di diffusione dei dati di concentrazione atmosferica di pollini e spore fungine è l'emissione di un "Bollettino delle Pollini e delle Spore Fungine" a cadenza settimanale sul sito POLLnet e sui siti istituzionali delle singole Agenzie Regionali.

Il "**Bollettino dei Pollini e delle Spore Fungine**", costituisce l'interfaccia tra le attività di rete (monitoraggio) e il pubblico, interessato a un'informazione più completa. Esso è strutturato in modo da fornire indicazioni quanto più ampie, e dettagliate possibile, in tempi brevi e di facile lettura.

Le tabelle dei bollettini settimanali e i calendari pollinici (elaborati su dati pluriennali) riassumono le informazioni sulla diffusione pollinica delle famiglie e/o generi botanici di maggior interesse allergologico, utilizzando un sistema di classificazione "a giudizio". Per facilitare la consultazione

tabelle e calendari pollinici riportano quattro classi di concentrazione (assente - molto bassa, bassa, media e alta), associate rispettivamente a quattro colori (bianco, giallo, arancione e rosso). La rete POLLnet adotta le seguenti classi e intervalli di concentrazione (Fig.6):

classi e intervalli di concentrazione					
	assente/ molto basso	basso	medio	alto	
POLLINI					
Aceraceae	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Aceraceae
Betulaceae	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Betulaceae
Ontano	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Alnus
Betula	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Betula
Chenopodiaceae/Amarantaceae	0 - 0,1	>0,1 - 5	>5 - 25	>25	Chenopodiaceae/Amarantaceae
Compositae	0 - 0,1	>0,1 - 5	>5 - 25	>25	Compositae
Ambrosia	0 - 0,1	>0,1 - 5	>5 - 25	>25	Ambrosia
Assenzio	0 - 0,1	>0,1 - 5	>5 - 25	>25	Artemisia
Corylaceae	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Corylaceae
Carpino bianco/orientale	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Carpinus
Nocciolo	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Corylus avellana
Carpino nero	0 - 0,5	>0,5 - 16	>16 - 50	>50	Ostrya carpinifolia
Cupressaceae/Taxaceae	0 - 4	>4 - 30	>30 - 90	>90	Cupressaceae/Taxaceae
Fagaceae	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Fagaceae
Castagno	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Castanea sativa
Faggio	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Fagus sylvatica
Quercia	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Quercus
Gramineae	0 - 0,5	>0,5 - 10	>10 - 30	>30	Gramineae
Oleaceae	0 - 0,5	>0,5 - 5	>5 - 25	>25	Oleaceae
Frassino	0 - 0,5	>0,5 - 5	>5 - 25	>25	Fraxinus
Frassino comune	0 - 0,5	>0,5 - 5	>5 - 25	>25	Fraxinus excelsior
Orniello	0 - 0,5	>0,5 - 5	>5 - 25	>25	Fraxinus ornus
Olivo	0 - 0,5	>0,5 - 5	>5 - 25	>25	Olea
Pinaceae	0 - 1	>1 - 15	>15 - 50	>50	Pinaceae
Plantaginaceae	0 - 0,1	>0,1 - 0,4	>0,4 - 2	>2	Plantaginaceae
Platanaceae	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Platanaceae
Polygonaceae	0 - 1	>1 - 5	>5 - 10	>10	Polygonaceae
Salicaceae	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Salicaceae
Pioppo	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Populus
Salice	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Salix
Ulmaceae	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Ulmaceae
Olmo	0 - 1	>1 - 20	>20 - 40	>40	Ulmus
Urticaceae	0 - 2	>2 - 20	>20 - 70	>70	Urticaceae
SPORE FUNGINE					
Alternaria	0 - 1	>1 - 10	>10 - 100	>100	Alternaria

Fig.6: Classi e intervalli di concentrazione

	Feliziani (1)	Felber (2)	Gottardini (3)	Ciampolini (4)	www.polleninfo.org	Bianchi Papponi (5)	ARPAT (6)	
POLLINI								
Aceraceae	<i>A. negundo</i> : raramente allergenico			<i>Acer negundo</i> : fortemente allergenico		<i>Acer campestre</i> : bassa, <i>Acer negundo</i> : medio-bassa	<i>Acer negundo</i> : bassa	Aceraceae
Betulaceae								Betulaceae
Ontano	molto allergenico	+++	alta	fortemente allergenico	media-alta	<i>Alnus glutinosa</i> : alta	moderata	Alnus
Betula	molto allergenico	+++	<i>Betula pendula</i> : molto alta	fortemente allergenico	alta	<i>Betula pendula</i> : molto alta	alta	Betula
Chenopodiaceae/Amaranthaceae	<i>Amaranthus</i> : poco allergenico <i>Chenopodium album</i> : allergenico	<i>Chenopodium</i> ++	<i>Chenopodium album</i> : media	<i>Chenopodium</i> : allergenico		<i>Chenopodium album</i> , <i>Amaranthus retroflexus</i> : bassa		Chenopodiaceae/Amaranthaceae
Compositae								Compositae
Ambrosia	molto allergenico	+++			alta	<i>Ambrosia artemisiifolia</i> : molto alta		Ambrosia
Assenzio	allergenico	+++	molto alta	<i>Artemisia vulgaris</i> : fortemente allergenico	alta	<i>Artemisia vulgaris</i> : molto alta		Artemisia
Corylaceae								Corylaceae
Carpino biancorientale	allergenico	+++		fortemente allergenico		<i>Carpinus betulus</i> : media		Carpinus
Nocciolo	allergenico	+++	<i>Corylus avellana</i> : alta	fortemente allergenico	media	<i>Corylus avellana</i> : alta		Corylus avellana
Carpino nero	allergenico	+++	<i>Ostrya carpinifolia</i> : alta	fortemente allergenico		<i>Ostrya carpinifolia</i> : alta	moderata	Ostrya carpinifolia
Cupressaceae/Taxaceae	<i>Cupressus sempervirens</i> : allergenico	<i>Cupressus</i> +++, <i>Thuja plicata</i> + <i>Cryptomeria</i> -, <i>Taxus</i> +	<i>Cupressus sempervirens</i> : media	<i>Cupressus</i> , <i>Juniperus</i> : allergenico		<i>Cupressus sempervirens</i> : medio-alta <i>Taxus baccata</i> : medio-alta	<i>Cupressus</i> : alta, <i>Juniperus</i> : moderata, <i>Thuja</i> : bassa	Cupressaceae/Taxaceae
Fagaceae								Fagaceae
Castagno	allergenico	++	<i>Castanea sativa</i> : bassa	allergenico		<i>Castanea sativa</i> : bassa	bassa	Castanea sativa
Faggio	allergenico	++	<i>Fagus sylvatica</i> : media	allergenico		<i>Fagus sylvatica</i> : bassa	bassa	Fagus sylvatica
Quercia	allergenico	++	media	allergenico		<i>Quercus robur</i> , <i>petraea</i> , <i>pubescens</i> , <i>ilex</i> : bassa	bassa	Quercus
Gramineae	allergenico	+++	molto alta	allergenico - fortemente allergenico			alta	Gramineae
Oleaceae								Oleaceae
Frassino				allergenico	allergenico			Fraxinus
Frassino comune	allergenico	+++	<i>Fraxinus excelsior</i> : alta			<i>Fraxinus excelsior</i> : media	alta	Fraxinus excelsior
Orniello			<i>Fraxinus ornus</i> : alta			<i>Fraxinus ornus</i> : media	bassa	Fraxinus ornus
Oliivo	allergenico	+++	<i>Olea europea</i> : molto alta	allergenico		<i>Olea europea</i> : molto alta	alta	Olea
Pinaceae	scarsamente allergenico	+	assente	allergenico				Pinaceae
Plantaginaceae	allergenico	++	media	allergenico - fortemente allergenico		<i>Plantago lanceolata</i> : media		Plantaginaceae
Platanaceae	scarsamente allergenico	++		allergenico	bassa, eccezione: aree con alta carica pollinica (Spagna, Sud della Francia)	<i>Plantago hybrida</i> : bassa	bassa	Platanaceae
Polygonaceae	<i>Rumex</i> : scarsamente allergenico	<i>Rumex</i> ++		<i>Rumex</i> : poco allergenico				Polygonaceae
Salicaceae								Salicaceae
Pioppo	allergenico	+	media	allergenico		<i>Populus alba</i> , <i>nigra</i> : bassa		Populus
Salice	scarsamente allergenico	+	media	allergenico		<i>Salix alba</i> , <i>caprea</i> : bassa		Salix
Ulmaceae								Ulmaceae
Olmo	scarsamente allergenico	+		allergenico		<i>Ulmus minor</i> : bassa		Ulmus
Urticaceae	<i>Parietaria</i> : molto allergenico <i>Urtica</i> : allergenico	<i>Parietaria</i> + <i>Urtica</i> +	<i>Parietaria</i> : molto alta	<i>Parietaria officinalis</i> , <i>Urtica</i> : fortemente allergenico	<i>Parietaria</i> : media <i>Urtica</i> : bassa	<i>Parietaria diffusa</i> : molto alta	<i>Parietaria</i> : alta	Urticaceae

- 1) Pollini di interesse allergologico - Vincenzo Feliziani - Masson Italia Editori 1986
- 2) Plantes Pollen & Allergies - Francois Felber, Bernard Clot, Annette Leimgruber, Francois Spertini - Jardin botanique de l'université et de la Ville de Neuchâtel, 2003
- 3) Pollini e allergeni in Trentino-Alto Adige - Elena Gottardini, Fabiana Cristofolini, Edith Bucher, Romano Nardelli, Mario Prandini, 1997
- 4) Atlante dei principali pollini allergenici presenti in Italia - 1981 - Università degli Studi di Siena F. Ciampolini, M. Cresti
- 5) Piante allergeniche e verde pubblico 2012 Titiano Bianchi, Lucia Papponi - Fondazione Monoprio
- 6) Verde, ambiente e salute - Approccio multidisciplinare alla gestione del verde per la promozione della salute - ARPAT 2009

Fig. 7 Allergenicità dei pollini

Si evidenzia che le quattro classi di concentrazione non corrispondono ai livelli di "rischio allergia": la valutazione fa riferimento alla quantità di polline prodotta dalle piante delle varie specie/famiglie anemofile, presente nell'aria, e non fornisce indicazioni sulle concentrazioni polliniche "soglia" scatenanti una reazione allergica. Nonostante varie ricerche scientifiche, a oggi non si è ancora riusciti a individuare con certezza i valori soglia delle concentrazioni polliniche delle varie piante anemofile in grado di determinare sintomatologie specifiche, come sintomi di rinite o asma bronchiale, e i valori riportati in letteratura, derivati da studi mirati, mostrano una certa variabilità.

La valutazione sulla soglia di "rischio allergia" risulta molto complessa per vari motivi:

- la concentrazione pollinica scatenante varia a seconda delle famiglie botaniche;
- si osservano concentrazioni soglia diverse fra varie aree geografiche. Il fenomeno probabilmente è legato all'esposizione della popolazione a concentrazioni polliniche più o meno alte;
- la concentrazione soglia non solo è variabile da soggetto a soggetto ma cambia anche nella stessa persona allergica nel corso della stagione di pollinazione;
- possono verificarsi situazioni di polisensibilizzazione, per cui la soglia scatenante può abbassarsi notevolmente;
- anche le condizioni meteorologiche non sono da sottovalutare: bruschi cambiamenti del tempo possono causare una frammentazione dei pollini, aumentando la quantità di particelle allergeniche nell'aria.

Nel sito della rete POLLnet, a oggi, non sono riportati i valori numerici di concentrazione ma per ragioni di semplicità e leggibilità, solo il colore della classe di giudizio corrispondente.

Il Bollettino dei Pollini e delle Spore è pubblicato entro il mercoledì, riporta la situazione dei pollini rilevata nella settimana precedente e l'indicazione della previsione di diffusione (tendenza) per la settimana corrente. Per ogni Regione, è disponibile il bollettino aggiornato settimanalmente, con i giudizi di concentrazione relativi alla singola stazione di monitoraggio.

Per quanto riguarda la "tendenza", il calcolo tiene conto di alcuni parametri come:

- andamento delle pollinazioni dell'ultimo periodo
- stagione
- calendario pollinico sito-specifico
- previsioni meteo-climatiche
- valori medi dei dati storici.

2.3 Strumenti a supporto del riconoscimento di pollini e spore

La determinazione delle particelle biologiche avviene attraverso l'osservazione al microscopio ottico.

Il riconoscimento e la classificazione richiedono addestramento per poter individuare le peculiarità strutturali delle particelle campionate.

Nella parte di atmosfera che interessa il territorio italiano, sono identificabili oltre 80 tipi di polline, appartenenti a 50 famiglie botaniche presenti nel territorio. A questi si aggiungono i pollini di specie anemofile introdotte e diffuse per i più diversi scopi (ornamentale/produttivo) o per eventi accidentali. Fra i vari tipi di particolato biologico sospeso nell'atmosfera, le spore fungine costituiscono la più larga parte. Attualmente, la rete POLLnet pubblica i giudizi di concentrazione in aria solamente per le spore del genere *Alternaria*.

La classificazione dei pollini si basa principalmente sulla dimensione e forma del granulo, sulle caratteristiche della parete pollinica (scultura e struttura della parete esterna - esina), sulla presenza, sulla forma e sul numero delle aperture presenti, sullo spessore della parete interna - intina, sulla colorazione della parete e particolarità del citoplasma.

Anche per le spore fungine, la classificazione si basa sugli aspetti morfologici.

Utili strumenti a supporto del riconoscimento dei pollini e delle spore fungine, e dunque la loro classificazione, sono rappresentati dai testi e dalle informazioni bibliografiche, dagli atlanti online e dalla consultazione delle palinoteche.

2.3.1 Letteratura di riferimento

Pollini.

- Beug H.-J. 2004. Leitfaden der Pollenbestimmung für Mitteleuropa und angrenzende Gebiete. Verlag Dr. Friedrich Pfeil, München.
- Bucher E., Kofler V., Vorwohl G., Zieger E., 2004. Lo spettro pollinico dei mieli dell'Alto Adige. Bolzano: Laboratorio Biologico - Agenzia Provinciale per la Protezione dell'Ambiente e la Tutela del Lavoro.
- Ciampolini F., Cresti M. 1981. Atlante dei principali pollini allergici presenti in Italia. Istituto di Botanica, Università di Siena.
- Feliziani V., 1986. Pollini di interesse allergologico, guida al loro riconoscimento. Masson Italia editori, Milano.
- Grant Smith E., 2000. Sampling and Identifying Allergenic Pollens and Molds. An Illustrated Identification Manual for Air Samplers. Blewstone Press, San Antonio, Texas.
- Hesse M., Halbritter H., Weber M., Buchner R., Frosch-Radivo A., Ulrich S. Pollen Terminology: An illustrated handbook. Springer-Verlag Wien.
Scaricabile gratuitamente da: nashaucheba.ru/docs/8/7797/conv_1/file1.pdf
- Hyde H.A., Adams K.F. 1958. An atlas of airborne pollen grains. Macmillan & Co, London.
- Moore P.D., Webb J.A., Collinson M.E. 1991. Pollen analysis. Second edition. Blackwell Scientific Publications Oxford.
- Reille M. 1992. Pollen et spores d'Europe et d'Afrique du Nord. Laboratoire de Botanique historique et Palynologie in Marseille.
- Reille M. 1995. Pollen et spores d'Europe et d'Afrique du Nord. Supplement 1. Laboratoire de Botanique historique et Palynologie in Marseille.
- Reille M. 1998. Pollen et spores d'Europe et d'Afrique du Nord. Supplement 2. Laboratoire de Botanique historique et Palynologie in Marseille.
- Ricciarello d'Albore G. 1998. Mediterranean melissopalynology. Istituto di Entomologia Agraria, Università degli Studi di Perugia.
- Sawyer R. 1981. Pollen identification for beekeepers. University College Cardiff Press.
- Von der Ohe K., Von der Ohe W. 2000. Celler Melissopalynologische Sammlung. Niedersächsisches Landesinstitut für Bienenkunde, Celle.
- CD: The pollen content of the air – Identification key (comprende quasi 500 immagini di pollini freschi colorati con fucsina e ripresi al microscopio ottico); pubblicato da Gérard Sulmont, Réseau National de Surveillance Aérobiologique (RSNA), France: rsa@rsa.fr.

Spore fungine.

- Barnett H.L., Hunter B.B. 1998. Illustrated genera of imperfect fungi. The American Phytopathological Society.
- Wilken-Jensen K., Gravesen S. 1984. Atlas of moulds in Europe causing respiratory allergy. Foundation for Allergy Research in Europe.
- Lacey M.E., Jonathan S.W. 2006. The Air Spora. A manual for catching and identifying airborne biological particles. Springer.
- Nilsson S., Käärik A., Keller, J., Kiffer E., Perreau J., Reisinger O. 1983. Atlas of airborne fungal spores in Europe. Springer-Verlag.

Atlanti online.

Un valido strumento, messo a disposizione dalla rete POLLnet, è la raccolta di schede botaniche pubblicate su www.pollnet.it/schede_botaniche_it.asp, in cui oltre alle pagine dedicate alla pianta e al calendario pollinico, utili fra l'altro per individuarne l'esatto periodo di fioritura e visualizzare immagini della specie, vi è la descrizione del polline con tutte le caratteristiche necessarie per il riconoscimento, supportata da materiale fotografico.

2.3.2 Altri siti d'interesse.

Pollini:

- Sito con fotografie di granuli pollinici e spore di Carla Alberta Accorsi: www.pollenflora.it
- Prospetto riepilogativo dei pollini rinvenibili nell'aria:
www.docvadis.it/bepperonchi/document/bepperonchi/atlante_dei_pollini/fr/metadata/files/0/f

ile/atlantedeipollini.doc

- Atlante pollinico online sul sito europeo d'informazione pollinica www.polleninfo.org con oltre 90 schede di pollini (immagini nitide e descrizione disponibile in lingua tedesca e inglese): www.polleninfo.org/AT/en/allergy-infos/aerobiologics/pollen-atlas.html
- Determinator: Pollen module: www.wageningenur.nl/en/show/Determinator-Pollen-module-1.htm

Quest'applicazione per l'identificazione dei pollini più comuni nei campioni aerobiologici è stata sviluppata da RIKILT Wageningen UR in collaborazione con il laboratorio biologico di APPA Bolzano e il gruppo palinologico del Dipartimento di Geografia Fisica dell'Università di Utrecht ed è scaricabile gratuitamente.

- Society for the Promotion of Palynological Research in Austria PalDat: database palinologico con ampia raccolta di immagini: www.paldat.org
- DB Polimage (http://www.pollnet.it/db_polimage_it.asp) è un software per l'archiviazione, la condivisione e la ricerca d'immagini polliniche in formato digitale. Ad ogni foto sono associate numerose informazioni – tassonomiche, morfologiche, ecc. - che possono essere utilizzate anche come chiavi di ricerca in fase di consultazione.

Questa banca dati può essere utilizzata da tutti gli utenti sia in fase d'inserimento sia di consultazione: l'inserimento consente di archiviare in maniera ordinata le proprie foto; la consultazione costituisce uno strumento utile nella fase di determinazione dei granuli pollinici. L'accesso come "utente generico" permette la consultazione parziale dell'archivio.

Per avere la visione completa dell'archivio immagini e poter inserire schede nuove, gli operatori di POLLnet possono richiedere un accesso ad Elena Gottardini (elena.gottardini@fmach.it).

- Mediterranean Melissopalynology: www.izsum.it/Melissopalynology/
- Glossario palinologico:
web.tiscalinet.it/mieleambiente/Polline/GLOSSARIO_PALINOLOGICO.html
- Science and Plants for Schools: www.saps.plantsci.cam.ac.uk/pollen/index.htm
ampia raccolta d'immagini di pollini colorati e fotografati al microscopio ottico
- Raccolta d'immagini di pollini colorati al microscopio ottico su wikipedia
pollen.tstebler.ch/MediaWiki/index.php?title=Artenliste
- University of Arizona Catalog of Internet Pollen and Spore Images
www.geo.arizona.edu/palynology/polonweb.html
- Australasian Pollen and Spore Atlas: apsa.anu.edu.au/
- Immagini di pollini scattati al microscopio ottico e al microscopio elettronico a scansione
pollen.usda.gov/Photographs.htm

Spore fungine:

Immagini di spore fungine aerodispersi sia su pollen.utulsa.edu/Spore.html (Tulsa Spore Homepage) sia su pollen.utulsa.edu/Spores/ Università di Tulsa (USA) - dott.ssa Estelle Levetin

2.3.3 Palinoteche

Per chi si avvicina per la prima volta al riconoscimento dei pollini al microscopio ottico, è utile disporre di una palinoteca costituita da vetrini con i principali pollini anemofili (acquistabile ad es. presso l'Università di Perugia – Facoltà di Agraria).

È consigliabile anche l'allestimento di una palinoteca personalizzata con materiale floreale fresco di specie raccolte sul proprio territorio. Poiché questo lavoro richiede la corretta identificazione della pianta prima dell'allestimento dei vetrini, può essere utile raccogliere il materiale in giardini botanici. Con l'aiuto dello stereomicroscopio e una pinzetta sottile si trasferiscono i pollini della specie botanica individuata su un vetrino portaoggetti pulito. In seguito i pollini vengono colorati e inglobati con 1-2 gocce di gelatina fucsinata (procedura da svolgere sotto cappa aspirante) e ricoperti con un vetrino copri - oggetto. Per prolungare la vita del vetrino si consiglia di sigillare il bordo del copri - oggetto con una pennellata di smalto da unghie. È utile riportare nell'etichetta dei vetrini preparati l'indicazione della specie/ famiglia botanica e data / luogo di raccolta del materiale.

3. SERVIZI D'INFORMAZIONE E GESTIONE DATI: IL SITO WEB E IL PROGRAMMA ONLINE

Le **pagine web di POLLnet** nascono dalla collaborazione, sul tema del monitoraggio aerobiologico, tra le Agenzie ambientali e ISPRA. Rappresentano un importante mezzo di divulgazione delle attività, in particolare dei servizi d'informazione pollinica e spore fungine, gestiti a livello regionale e provinciale dalle varie ARPA/APPA. Oltre a sostenere il servizio d'informazione aerobiologica con pubblicazione dei bollettini on-line, le pagine web sono un utile strumento per lo scambio d'informazioni fra gli operatori del settore.

L'APPA Bolzano si occupa della manutenzione e dell'implementazione delle pagine web e del funzionamento del programma on-line, avvalendosi della collaborazione delle altre ARPA.

L'indirizzo di riferimento è: pollini@provincia.bz.it

3.1 Homepage del sito ufficiale: www.pollnet.it

Dalla *homepage*, l'utente tramite la selezione sulla mappa interattiva dell'Italia e/o l'elenco delle regioni/province autonome, può accedere direttamente alle pagine regionali del servizio d'informazione pollinica delle singole ARPA/APPA partecipanti alla rete POLLnet.

POLLnet - Bollettini dei pollini e monitoraggio aerobiologico | Home page - Windows Internet Explorer

http://www.pollnet.it/default_it.asp

POLLnet Rete Italiana di Monitoraggio Aerobiologico

Sceita regione | Chi siamo | Iniziative | Schede botaniche | Link | Pubblicazioni | DB Polimage

English | Area riservata | Alto contrasto

Termini di ricei | Cerca

Home »

I bollettini pollinici d'Italia in un click

Per conoscere gli aggiornamenti e le previsioni sulle concentrazioni polliniche nell'aria è possibile consultare i bollettini emessi dalla Rete Italiana di Monitoraggio Aerobiologico. Il rilevamento dei pollini e delle spore aerodiffusi viene effettuato in numerosi centri distribuiti sull'intero territorio nazionale; per ogni regione sono disponibili il bollettino sempre aggiornato e i livelli di concentrazione relativi alla singola stazione di monitoraggio.

valori di riferimento

Eventi

Cracovia, Polonia
3-7 settembre 2012
5^o European Symposium on Aerobiology
ulteriori informazioni sul congresso

Brindisi
27-29 settembre 2012
XIII Congresso Nazionale A.I.A.
brochure

Corsi

Innsbruck, Austria
30.7.-10.8.2012
Course Medical Mycology
programma del corso

Una iniziativa di:

ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale
Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale

Sistema delle agenzie ambientali

Elenco delle regioni

- » Abruzzo
- » Alto Adige
- » Basilicata
- » Calabria
- » Campania
- » Emilia Romagna
- » Friuli Venezia Giulia
- » Lazio
- » Liguria
- » Lombardia
- » Marche
- » Molise
- » Piemonte
- » Puglia
- » Sardegna
- » Sicilia
- » Toscana
- » Trentino
- » Umbria
- » Valle d'Aosta
- » Veneto

© Rete italiana di monitoraggio aerobiologico
Realizzazione: Informatica Alto Adige spa | XHTML 1.0 | CSS 2.1

Nella parte verticale a sinistra dell'*homepage* è visibile un menu dedicato alla comunicazione di eventi specifici, quali incontri tecnici, annunci di corsi, congressi, seminari, ecc., attinenti al tema dell'aerobiologia.

Per segnalare eventuali eventi/corsi di interesse, è richiesto, per la pubblicazione, l'invio del programma dettagliato in formato pdf all'indirizzo: pollini@provincia.bz.it.

Nelle varie voci del menu orizzontale dell'*homepage* vengono riportati gli argomenti d'interesse comune:

“**Chi siamo**” presenta la rete POLLnet e la sua finalità. La pagina è corredata da un video sul monitoraggio aerobiologico e da una galleria fotografica relativa agli incontri tecnico-scientifici e di coordinamento svolti.

“**Iniziativa**” è dedicata ai gruppi di lavoro (sito e programma on-line, qualità, comunicazione, modelli previsionali), ai loro obiettivi e alle attività di sviluppo. Si tratta di collaborazioni volontarie fra operatori per lo sviluppo di argomenti specifici all'interno della rete POLLnet.

“**Schede botaniche**” forniscono informazioni, corredate da fotografie, sulle piante anemofile e i loro pollini, riportando i calendari pollinici. Per facilitare la consultazione, le schede botaniche sono in ordine alfabetico (per specie o per famiglia). Queste pagine web richiedono un continuo aggiornamento, in particolare per quanto riguarda i calendari pollinici.

“**Link**” riporta gli indirizzi web dei servizi d'informazione pollinica/spore fungine a livello nazionale e internazionale. Sono inoltre presenti alcuni riferimenti a istituti e associazioni attivi nel settore dell'aerobiologia.

“**Pubblicazioni**” è possibile scaricare materiale divulgativo e/o studi aerobiologici prodotti dalle singole Agenzie.

L'**area riservata** (accesso in alto a destra) è stata predisposta per lo scambio e condivisione di documenti di lavoro, come ad es. verbali degli incontri di coordinamento. Tutti i documenti archiviati sono ordinati per tematica e gli accessi sono gestiti separatamente (un accesso all'area riservata non necessariamente permette di accedere ai documenti di tutte le tematiche). Gli accessi all'area riservata e alle rispettive tematiche sono rilasciati in base al tipo di collaborazione. La gestione degli accessi è gestita tramite l'applicazione web ReDaS. L'accesso all'area riservata può essere richiesto dai referenti della rete POLLnet, dai coordinatori regionali e dai coordinatori di centro, all'indirizzo: pollini@provincia.bz.it.

3.2 Le pagine web regionali

L'utente accede alle pagine web regionali di suo interesse tramite la mappa interattiva dell'Italia o dall'elenco delle regioni dell'*homepage* del sito POLLnet (www.pollnet.it).

Come prima pagina è visualizzata automaticamente quella con il bollettino regionale.



- Umbria
- Bollettino regionale
- Dati provinciali
 - Perugia
 - Terni
- Dati per polline
- Le stazioni
- Calendario dei pollini

Home > Bollettino pollinico regionale

Umbria - Bollettino pollinico regionale

La situazione dei pollini dal 07.05.2012 al 13.05.2012

La varietà pollinica presente in questo periodo resta ancora elevata provocando una sintomatologia allergica particolarmente forte per i soggetti sensibili. Tra i pollini presenti in atmosfera si registrano su valori medio-alti tutte le Graminacee, le Fagaceae (querce), le Oleaceae (frassino), le Urticaceae e le spore fungine. Per motivi tecnici i dati relativi alla stazione di Città di Castello non sono disponibili.

Previsioni dei pollini dal 14.05.2012 al 20.05.2012

Con il rialzo delle temperature si prevede un ulteriore aumento delle Graminaceae e l'arrivo dei pollini di olivo.

Dati delle stazioni

Scegli una stazione:

Stazione:



La navigazione fra le sottopagine avviene tramite il menu elencato nella colonna a sinistra.

Bollettino regionale

Descrive la situazione dei pollini presenti nell'aria nella settimana precedente la pubblicazione e fornisce la previsione per la settimana in corso.

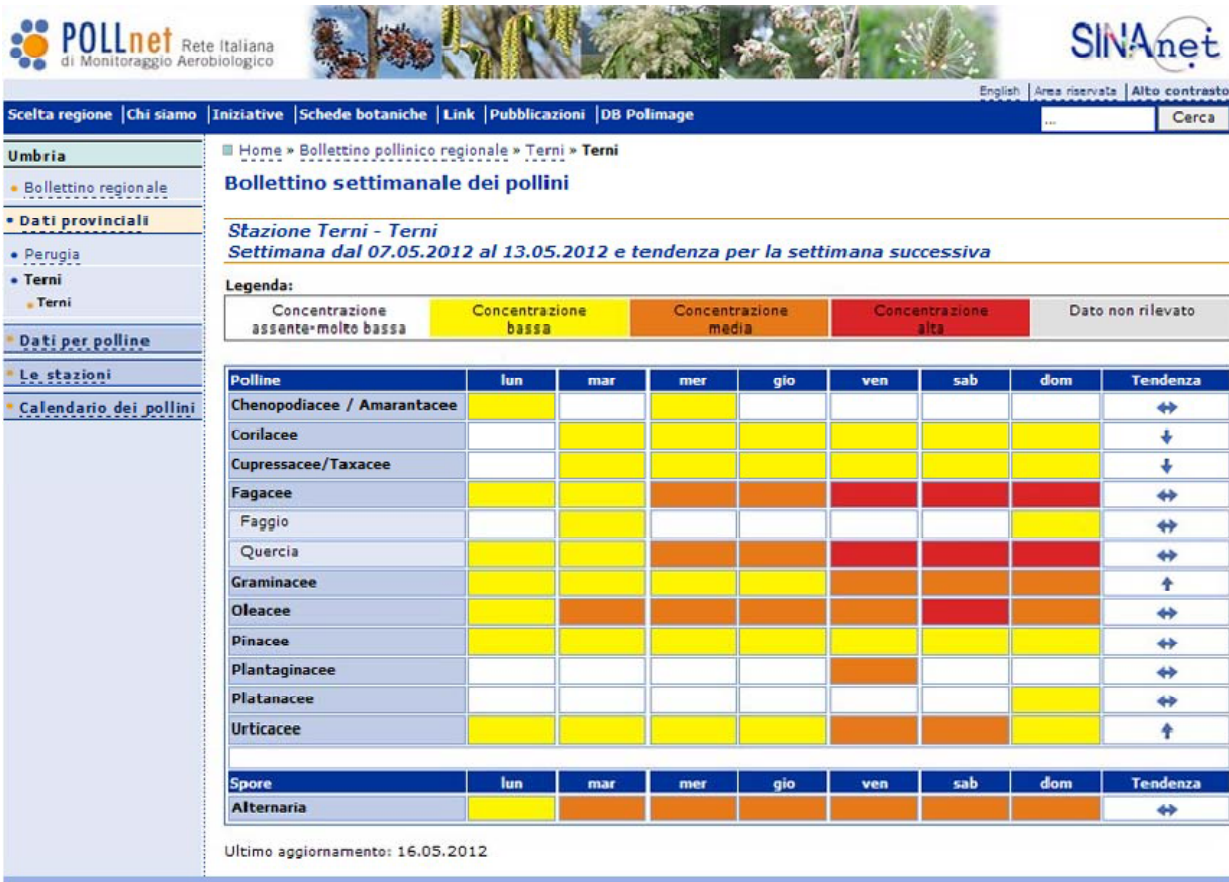
Il menu a tendina "scegli una stazione" o la cartina regionale interattiva porta direttamente ai dati (tabelle) delle singole stazioni di monitoraggio.

Dati provinciali

Sono evidenziati i bollettini settimanali dei pollini in forma di tabella.

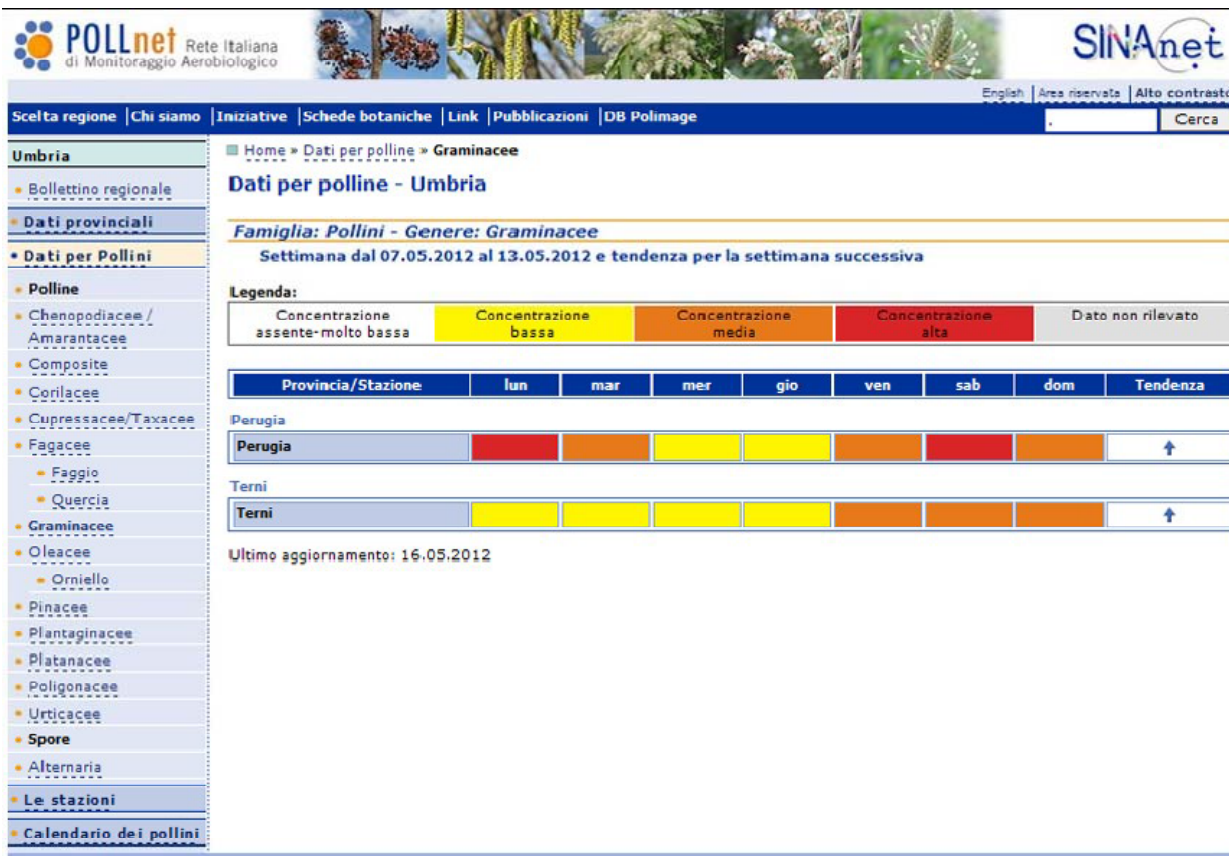
Le tabelle riportano i livelli di concentrazione pollinica/spore* rilevati nelle stazioni di monitoraggio nella settimana precedente alla pubblicazione con indicazione delle tendenze (se in aumento, in diminuzione o stazionarie) per la settimana successiva.

* indicazioni su classi e intervalli di concentrazioni utilizzati sono consultabili sull'homepage al link "valori di riferimento".



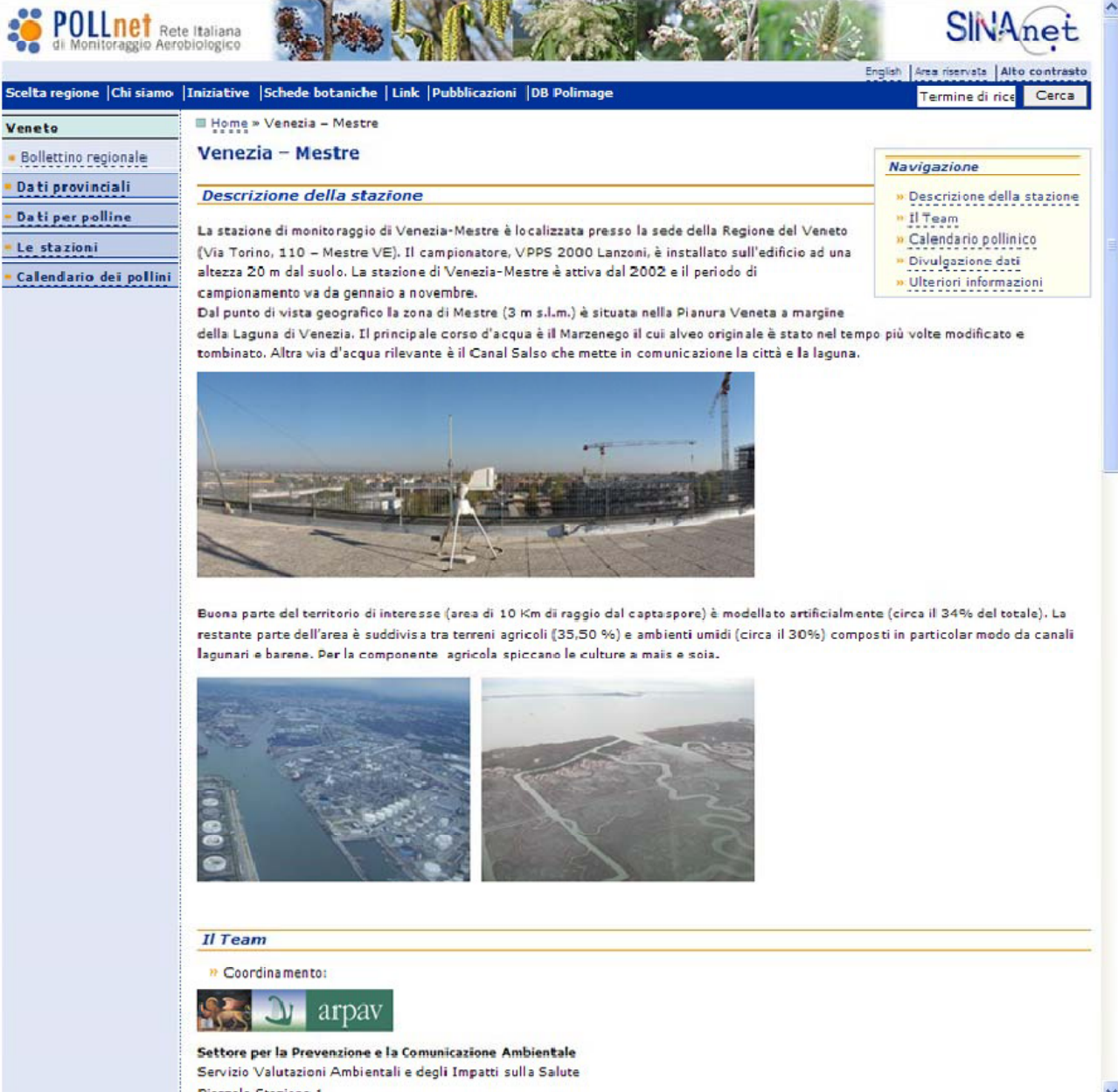
Dati per polline/spore

Permette un confronto dei livelli di concentrazione dei pollini o spore fungine selezionati nelle varie stazioni di monitoraggio della regione.



Le stazioni

Queste pagine forniscono la descrizione dettagliata delle stazioni di monitoraggio con informazioni riguardanti la localizzazione dei campionatori, la struttura e i referenti, le modalità di divulgazione dei dati ed eventuali indicazioni particolari sulla flora pollinica locale.



POLLnet Rete Italiana di Monitoraggio Aerobiologico

SINA.net

English | Area riservata | Alto contrasto

Scelta regione | Chi siamo | Iniziative | Schede botaniche | Link | Pubblicazioni | DB Polimage

Termini di rice | Cerca

Veneto

- Bollettino regionale
- Dati provinciali
- Dati per polline
- Le stazioni
- Calendario dei pollini

Home » Venezia - Mestre

Venezia - Mestre

Descrizione della stazione

La stazione di monitoraggio di Venezia-Mestre è localizzata presso la sede della Regione del Veneto (Via Torino, 110 - Mestre VE). Il campionario, VPPS 2000 Lanzoni, è installato sull'edificio ad una altezza 20 m dal suolo. La stazione di Venezia-Mestre è attiva dal 2002 e il periodo di campionamento va da gennaio a novembre.

Dal punto di vista geografico la zona di Mestre (3 m s.l.m.) è situata nella Pianura Veneta a margine della Laguna di Venezia. Il principale corso d'acqua è il Marzenego il cui alveo originale è stato nel tempo più volte modificato e tombinato. Altra via d'acqua rilevante è il Canal Salso che mette in comunicazione la città e la laguna.



Buona parte del territorio di interesse (area di 10 Km di raggio dal captaspore) è modellato artificialmente (circa il 34% del totale). La restante parte dell'area è suddivisa tra terreni agricoli (35,50 %) e ambienti umidi (circa il 30%) composti in particolar modo da canali lagunari e barene. Per la componente agricola spiccano le culture a mais e soia.



Il Team

» Coordinamento:



Settore per la Prevenzione e la Comunicazione Ambientale
Servizio Valutazioni Ambientali e degli Impatti sulla Salute
Piazzale Stazione 1

Calendario dei pollini

Comprende tutti i calendari pollinici della regione elaborati su dati pluriennali (valore medio delle decadi mensili degli anni considerati).

Le pagine “bollettini regionali”, “dati provinciali” e “dati per pollini” sono collegate al programma POLLnet (www.pollnet.it/pollnet/Login_it.aspx), perciò l’aggiornamento del bollettino regionale e dei dati per stazione (tabelle) è gestito in autonomia dalle ARPA/APPA.

Le pagine “Le stazioni” e “Calendario dei pollini” sono allestite con il programma “Open Text Web Site Management” e vengono gestite a livello centrale (APPA Bolzano).

Le indicazioni sul materiale necessario per allestire queste pagine sono riportate nel capitolo 4.3.3.

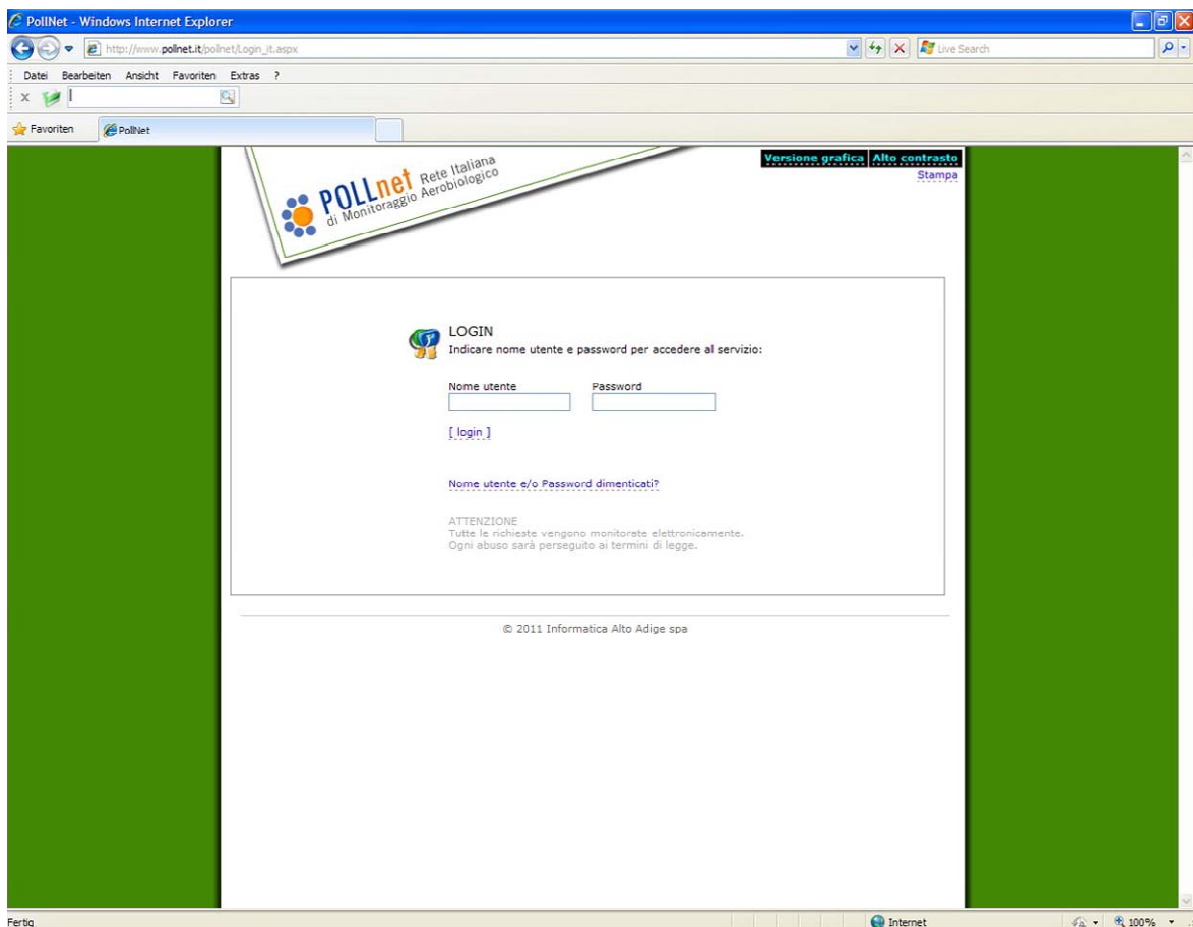
3.3 Funzionalità del programma POLLnet:

www.pollnet.it/pollnet/Login_it.aspx

Il programma di gestione dei dati della rete di monitoraggio aerobiologico POLLnet si avvale di un'interfaccia web consentendo così di eliminare eventuali problemi legati all'utilizzo del programma in locale e alla relativa manutenzione (incompatibilità con altre applicazioni, impostazioni del singolo computer, installazioni e aggiornamenti). I dati del monitoraggio aerobiologico sono archiviati in una banca dati Oracle.

3.3.1 Accesso al programma

Si accede al programma collegandosi all'indirizzo: http://www.pollnet.it/pollnet/Login_it.aspx



Il programma POLLnet prevede quattro profili d'accesso diversi a seconda delle funzioni assunte all'interno del sistema: supervisore, coordinatore regionale, coordinatore di centro e utente.

Funzioni dei quattro profili d'accesso

Supervisore (funzione di amministrazione del sistema: APPA Bolzano):

- inserisce e gestisce l'anagrafica delle particelle che tutti i centri sono tenuti a monitorare, gli intervalli di concentrazione e la lista delle particelle pubblicabili nel bollettino;
- gestisce l'anagrafica delle organizzazioni, in particolare registra e attiva le stazioni di rilevamento per il programma e per il sito;
- gestisce e attiva i profili di coordinatori regionali e di centro di monitoraggio;
- svolge attività di assistenza.

Coordinatore regionale:

- inserisce e pubblica il bollettino regionale con le previsioni settimanali per la regione di competenza;
- può essere anche "coordinatore di centro" (da segnalare al momento della registrazione dell'utenza per quali stazioni serve l'accesso anche come coordinatore di centro);

Coordinatore di centro

- attiva per i propri collaboratori gli accessi di “utente”, concedendo loro diritti di lettura o scrittura per le sole stazioni di rilevamento di competenza;
- può svolgere le funzioni di “utente”.

Utente

- configura le stazioni di rilevamento su cui ha ottenuto il diritto di scrittura, in particolare segnala le particelle monitorate e i microscopi utilizzati;
- inserisce/importa e pubblica i dati del monitoraggio (inteso come tabella con i livelli di concentrazione giornaliera) per le stazioni di rilevamento su cui ha il diritto di scrittura;
- accede ai dati (reports/exports) per le stazioni di rilevamento su cui ha diritto di scrittura e di lettura.

Prima di poter accedere al sistema d’inserimento dati è necessaria la registrazione.

Ogni ARPA/APPA richiede, tramite il proprio referente, l’attivazione delle utenze per i propri collaboratori che assolveranno alle funzioni di “coordinatore regionale” e/o “coordinatore di centro” (richiesta da inviare all’indirizzo: pollini@provincia.bz.it).

Esempio delle informazioni da inviare per l’attivazione di un accesso come coordinatore di centro e/o coordinatore regionale.

<i>nome e cognome</i>	<i>Veronika Kofler</i>
<i>indirizzo postale</i>	<i>Laboratorio Biologico - APPA Bolzano Via Sottomonte 2, 39055 Laives</i>
<i>recapito telefonico</i>	<i>0471-950431</i>
<i>e-mail</i>	<i>veronika.kofler@provincia.bz.it</i>
<i>nome utente (per accedere al programma)</i>	<i>vkofler</i>
<i>password (almeno 8 lettere compreso un numero)</i>	<i>*****</i>
<i>richiesta attivazione accesso come coordinatore di centro per la/le seguente/i stazione/i:</i>	
<i>Bolzano – BZ2</i>	
<i>Brunico – BZ3</i>	
<i>richiesta attivazione accesso come coordinatore regionale* (si/no)</i>	
<i>no</i>	

3.3.2 Attivazione di una stazione di monitoraggio nel programma della rete POLLnet

Ciascuna ARPA/APPA richiede tramite il proprio interlocutore - in genere nella persona del referente regionale della rete POLLnet - l’attivazione delle proprie stazioni di monitoraggio (richiesta da inviare all’indirizzo e-mail pollini@provincia.bz.it).

Esempio delle informazioni da inviare per l’attivazione di una nuova stazione di monitoraggio nel programma.

<i>stazione</i>	<i>Brunico</i>
<i>codice stazione</i>	<i>BZ3</i>
<i>coordinate geografiche</i>	<i>11°56’12’ E, 46°47’59’ N (UTM WGS84)</i>
<i>attivata il</i>	<i>09.03.1995</i>
<i>coordinatore di centro</i>	<i>Veronika Kofler</i>
<i>coordinatore regionale</i>	<i>Edith Bucher</i>
<i>stazione visibile sul sito*</i>	<i>si</i>
<i>breve descrizione del sito</i>	<i>Campionatore situato in città, in via Ospedale sul tetto dell’ospedale di Brunico.</i>

*I requisiti per rendere una stazione visibile sulle pagine web regionali di POLLnet sono riportati nel capitolo seguente.

3.3.3 Requisiti per la pubblicazione

Per rendere visibili i dati e le informazioni di una stazione di monitoraggio nelle pagine web regionali di POLLnet, è necessario:

1. fornire il materiale per l’allestimento della pagina web sulla descrizione della stazione secondo uno specifico formato concordato.

I documenti “**Pagina web “descrizione stazione”**: istruzione riguardante contenuti e layout” e “**Elaborazione del calendario dei pollini: modulo Excel**” sono scaricabili dall’area riservata dell’*homepage* di POLLnet www.pollnet.it (vedi capitolo 4.1).

2. garantire la pubblicazione settimanale dei dati: sarà compito del coordinatore regionale controllare la regolarità della pubblicazione e richiedere la disattivazione della stazione di monitoraggio in caso di assenza di dati.

3.4 Utilizzo del programma POLLnet

Dopo aver inserito il proprio nome utente e la password, si entra nella pagina principale “**Home**”.

POLLnet Rete Italiana di Monitoraggio Aerobiologico

Versione grafica Alto contrasto
Stampa LogOut

Edith Bucher
Alto Adige
mercoledì 24 luglio 2013

[Home](#) | [Anagrafiche](#) | [Monitoraggi](#) | [Servizi WEB](#) | [Reports](#) | [Exports](#)

Benvenuti

Benvenuto in PollNet, la rete nazionale per il monitoraggio pollinico.

Utilizza il menù in alto per accedere alle funzionalità del programma: Anagrafiche, Monitoraggi, Pubblicazioni, Reports, Export. Per aiutarti muovi il mouse sopra le voci del menù, avrai un messaggio anteprima della funzionalità.

Non dimenticare inoltre di dare un’occhiata alle “news” sottoriportate, troverai le più recenti novità e qualche suggerimento per un più efficace utilizzo del programma.

News

Data	News
15.07.2013	Soluzione di Silicene <i>Comunicazione della ditta Lanzoni</i> La disponibilità di soluzione di silicene in tetracloruro di carbonio attualmente è garantita sino a fine anno. Sono in corso test per soluzioni di silicene senza tetracloruro di carbonio . La nuova soluzione di silicene senza tetracloruro di carbonio sarà disponibile con anticipo rispetto a l’esaurimento delle scorte delle soluzioni attualmente in uso. Non ci sono problemi per la fornitura di nastri pre-siliconati, cod. 200410 Silkostrip® in confezione da 10 nastri.
04.04.2013	Verifica delle previsioni numeriche di tendenza della concentrazione di pollini/spore negli anni 2011-2012 in Emilia-Romagna Il documento con alcuni risultati ottenuti durante la fase di applicazione operativa (stagioni 2011 e 2012) del modello numerico per la previsione di pollini/spore implementato presso Arpa Emilia-Romagna è scaricabile dall’area riservata del sito POLLnet (tematica “Documentazione software e modello previsionale”).
18.06.2012	ATTENZIONE: Nuova guida software e sito web POLLnet <i>Guida completa all’utilizzo del software di gestione dati e sito web, versione aggiornata (giugno 2012).</i> Vi informiamo che il manuale è scaricabile in formato pdf dall’ area riservata della homepage di POLLnet (vedasi sotto la tematica “Documentazione software”). I coordinatori di centri e/o i coordinatori regionali possono accedere all’area riservata tramite “username” e “password” assegnati per il software di POLLnet.

© 2011 Informatica Alto Adige spa

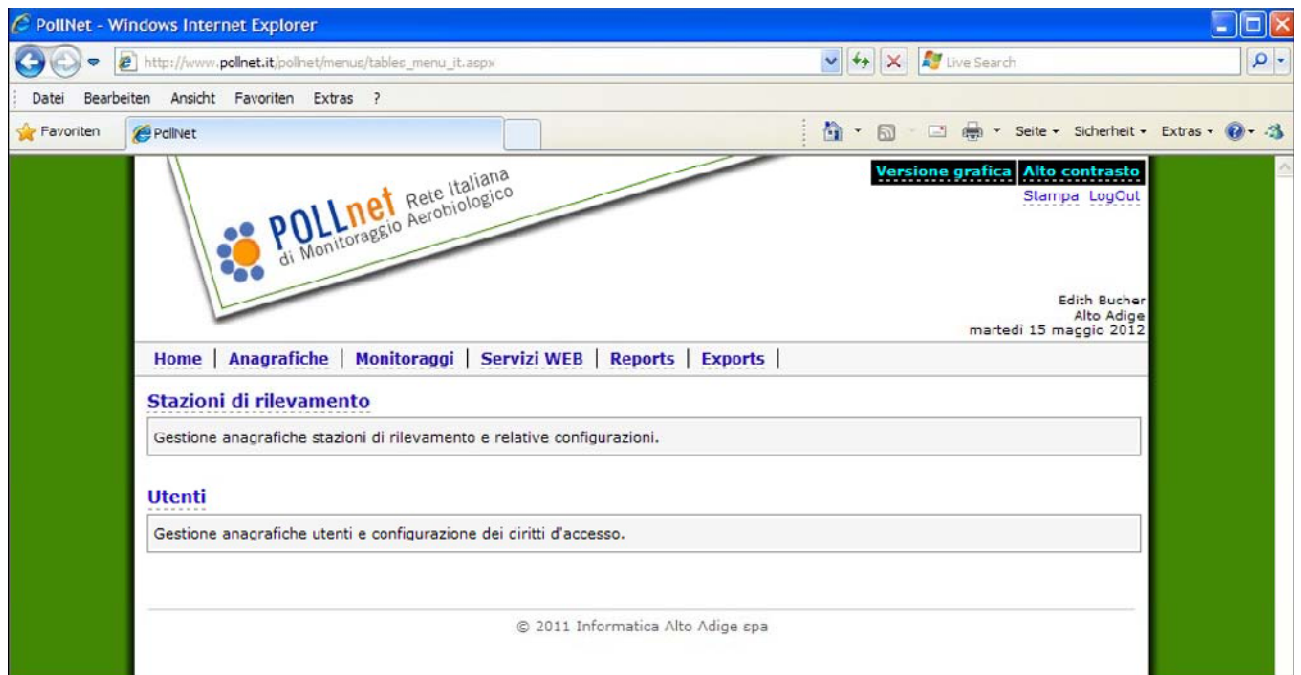
Nella sezione “**News**” vengono riportate notizie/informazioni, attinenti al monitoraggio aerobiologico e all’aerobiologia in generale, utili ed interessanti per tutti i collaboratori POLLnet. Per l’implementazione della sezione, inviare la nuova documentazione all’indirizzo e-mail pollini@provincia.bz.it.

Tramite il menu orizzontale si accede alle varie funzionalità del programma che sono:

- **Anagrafiche:** configurazione delle stazioni di rilevamento e creazione dei profili d’utenza dei collaboratori;
- **Monitoraggi:** inserimento/importazione dei dati di lettura;
- **Servizi WEB:** opzioni per la pubblicazione dei dati e del bollettino regionale;
- **Reports:** generazione di elaborazioni (in formato Excel);
- **Exports:** estrazione di dati dalla banca dati centrale (in formato xml).

3.4.1 Anagrafiche (configurazioni della stazione)

Sotto “Anagrafiche” è possibile configurare le stazioni di rilevamento di propria competenza e creare i profili d’utenza dei collaboratori.



Stazioni di rilevamento

Scegliendo “Anagrafiche” “Stazioni di rilevamento” è possibile entrare nella configurazione delle singole stazioni di rilevamento, che comprende le tre voci [particelle] - [microscopi] - [valori limite].

Si procede poi alla:

- configurazione delle particelle;
- configurazione dei microscopi;
- configurazione dei valori limite.

a) Configurazione delle **particelle**

Compare un elenco di particelle da cui si è concordato di estrarre una lista minima (rilevata/obbligatorio).

Configurazione stazione di rilevamento: Bolzano

Particella	Rilevata	In lista inserimenti		Pubblica in internet	Data inizio monitoraggio
		dal mese	al mese		
POLLINE					
<input type="checkbox"/> ACERACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	1	8	<input type="checkbox"/>	01.01.1994
<input type="checkbox"/> Acer negundo	<input checked="" type="checkbox"/>	2	5	Non pubblicabile	01.01.1998
<input type="checkbox"/> Acer saccharinum	<input checked="" type="checkbox"/>	1	3	Non pubblicabile	01.01.1995
<input type="checkbox"/> Altri	<input checked="" type="checkbox"/>	1	8	Non pubblicabile	01.01.1994
<input type="checkbox"/> ANACARDIACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	2	5	Non pubblicabile	01.01.2001
<input type="checkbox"/> ARALIACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	4	12	Non pubblicabile	01.01.2001
<input type="checkbox"/> BETULACEAE	Obbligatorio	1	12	<input checked="" type="checkbox"/>	01.01.1994
<input type="checkbox"/> Alnus	<input checked="" type="checkbox"/>	1	12	<input checked="" type="checkbox"/>	01.01.1994
<input type="checkbox"/> Betula	<input checked="" type="checkbox"/>	1	12	<input checked="" type="checkbox"/>	01.01.1994
<input type="checkbox"/> BUXACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	3	4	Non pubblicabile	01.01.1998
<input type="checkbox"/> CANNABACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	6	11	Non pubblicabile	01.01.1994
<input type="checkbox"/> Cannabis	<input type="checkbox"/>	6	11	Non pubblicabile	01.01.2100
<input type="checkbox"/> Humulus	<input type="checkbox"/>	6	11	Non pubblicabile	01.01.2100
<input type="checkbox"/> CAPRIFOLIACEAE	<input checked="" type="checkbox"/>	4	8	Non pubblicabile	01.01.1994

1) colonna “Rilevata”:

consente la selezione delle particelle monitorate durante l’intero anno. È stata stabilita una lista minima di particelle, con l’evidenza di quelle a rilevazione obbligatoria (lista minima).

All’interno di alcuni gruppi di famiglie (Aceraceae, Compositae, Oleaceae, Pinacee) è prevista la particella “**Altri**”: può essere utilizzata nel caso in cui vengano riconosciuti alcuni generi appartenenti ad una famiglia non previsti nell’elenco (ad es. *Taraxacum*); oppure per immettere tutti quei pollini che sicuramente appartengono alla famiglia, ma per i quali non si è certi dell’attribuzione a un/una genere/specie di quelli elencati (ad es. *Picea*, *Abies*, *Pinus* nel caso delle Pinacee; varie specie di *Acer* nel caso delle Aceraceae).

Nella voce “**Altri pollini**” invece, si inseriscono i granuli pollinici riconosciuti che non sono presenti nella lista fornita.

I pollini non identificati e non identificabili, perché ad. es. rovinati, vanno inseriti alla voce “**Pollini non identificati**”.

2) colonna “In lista inserimenti”:

Dopo aver selezionato le particelle considerate, è possibile scegliere il periodo dell’anno in cui visualizzarle nella pagina “inserimento monitoraggi”. In caso di dubbi sul periodo di presenza della particella in aria, si consiglia di mantenere l’impostazione predefinita su “1 a 12” (gennaio – dicembre).

Attenzione: Se all’interno di una famiglia si distinguono sottogruppi (specie/generi/altri), nella scheda “inserimento monitoraggi” compaiono solo i sottogruppi della famiglia spuntati nella configurazione. In questo caso, non deve essere inserita la conta della famiglia (né importato il valore), in quanto il totale viene calcolato automaticamente dal software come somma dei singoli valori dei sottogruppi.

3) colonna “Pubblica in internet”:

Questa colonna consente di impostare quali delle particelle elencate devono comparire nella tabella dei livelli di concentrazione, pubblicata nel bollettino del sito web.

La lista permette la scelta fra 34 particelle “pubblicabili” (vedasi anche il documento “*Bollettino dei pollini_particelle da considerare.xls*” scaricabile dall’area riservata del sito).

4) colonna “Data inizio monitoraggio”:

L’ultima colonna “Data inizio monitoraggio” si riferisce all’anno in cui si è iniziato a monitorare una determinata particella. L’impostazione della data è importante per poter elaborare i dati della propria stazione, utilizzando la funzionalità “Reports”. E’ consigliabile pertanto inserire la “Data inizio monitoraggio” al momento della configurazione della stazione/delle particelle.

b) Configurazione dei **microscopi**

È possibile associare a ogni stazione una lista dei microscopi utilizzati per la lettura dei vetrini: si seleziona la voce “microscopi”, quindi “aggiungi nuovo microscopio”, si assegna un codice interno allo strumento, se ne fornisce una breve descrizione, si definisce il metodo di lettura, il diametro del campo di visione, il numero di linee orizzontali di lettura e in automatico il programma calcola il coefficiente di conversione. Le impostazioni devono essere salvate.

Il codice del microscopio non deve contenere simboli. Inoltre, utilizzando le funzioni d’import/export dati tramite i file xml, è necessario verificare, nelle banche dati relative, la corrispondenza tra microscopi usati nella lettura.

c) Configurazione dei **valori limite**

La compilazione di questa schermata è facoltativa, tuttavia può essere un utile strumento di controllo durante l’inserimento manuale dei dati del monitoraggio.

Per ogni particella, impostata nella configurazione come “rilevata”, s’inserisce mese per mese la massima delle concentrazioni medie giornaliere rilevate. Ovviamente, serve almeno un anno di dati per individuare i cosiddetti “valori limite” (=concentrazioni limite). I valori inseriti si possono modificare man mano che le concentrazioni massime rilevate superano i valori impostati.

Configurazione valori limite stazione di rilevamento: Bolzano												
Configura la concentrazione giornaliera di riferimento per i singoli mesi.												
Particella	gen	feb	mar	apr	mag	giu	lug	ago	set	ott	nov	dic
POLLINE												
<input type="checkbox"/> ACERACEAE	3,7	14,6	72,8	19,8	17,2	2,0	0,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<input type="checkbox"/> Acer negundo	0,0	0,6	55,6	8,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<input type="checkbox"/> Acer saccharinum	3,7	14,6	2,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<input type="checkbox"/> Andere	0,0	1,1	72,8	19,8	17,2	2,0	0,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<input type="checkbox"/> ANACARDIACEAE	0,0	0,0	1,3	9,3	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0

Nella schermata di “Inserimento monitoraggi” compare un messaggio di errore ogni volta che un valore di conta, convertito in automatico dal sistema in concentrazione media giornaliera, supera il valore limite impostato. Inoltre, lo sfondo della cella contenente la “conta non valida”, si colora in arancione. Nell’immagine sotto, si riporta l’esempio della stazione di Bolzano: nel mese di maggio la particella *Acer negundo* riporta un valore limite di 0,0. Inserendo il 7 maggio un valore di conta “1” compare il messaggio di errore “Il valore supera il valore limite”.

Inserimento monitoraggi

Stazione
 [BOLZANO] [Branico] [Silandro] [Predoi (Val Aurina)] [Pedross (Valle Lunga)] [Merano] [Solde]

Anno
 [+] 2012 [-]

Settimana
 gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. 18. mag 19. 20. 21. 22. giu 23. 24. 25. 26.
 lug 27. 28. 29. 30. 31. ago 32. 33. 34. 35. set 36. 37. 38. 39. ott 40. 41. 42. 43. 44. nov 45. 46. 47. 48. dic 49. 50. 51. 52. 53.

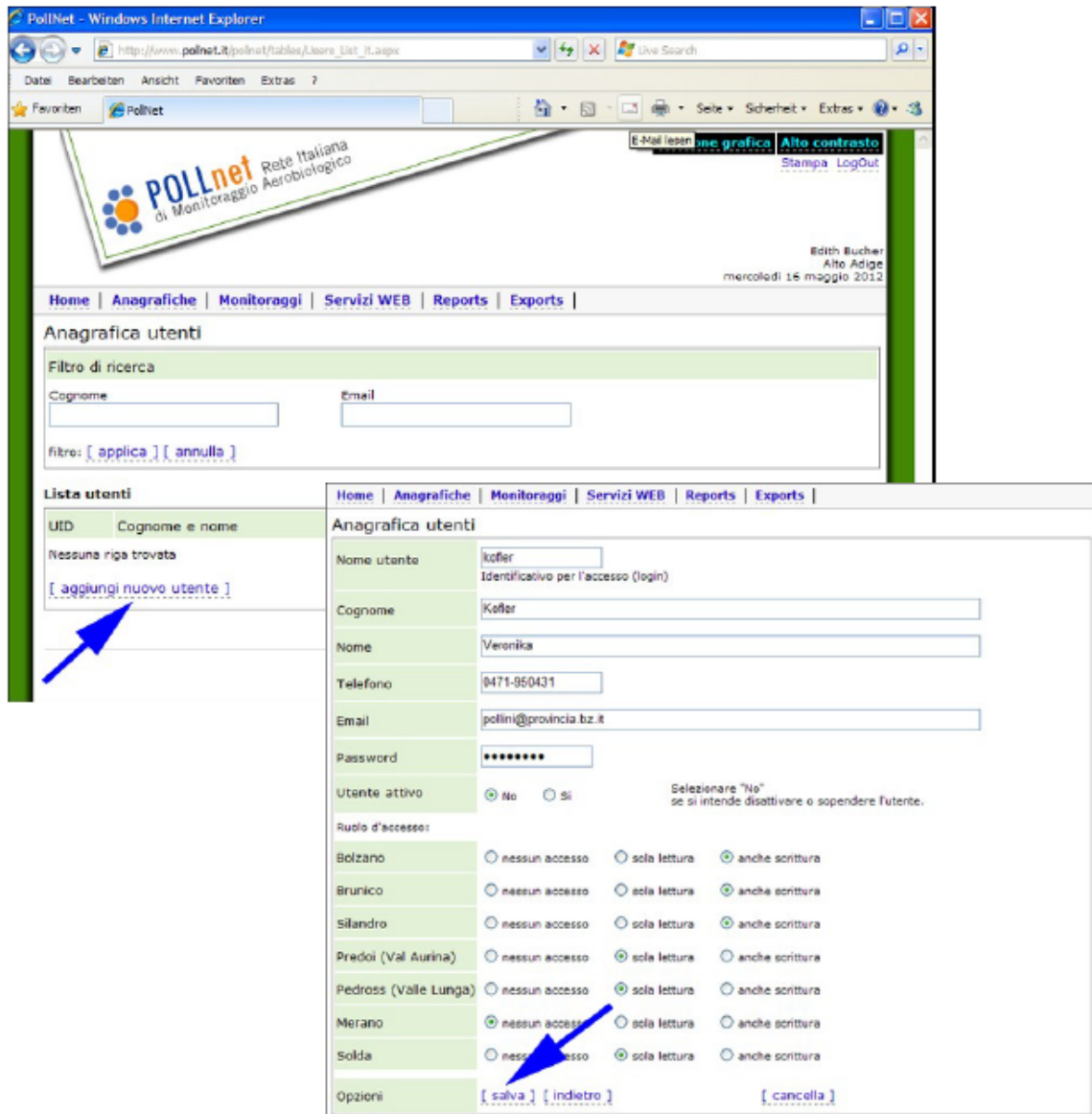
Microscopio
 Axioskop Zeiss, 400x-4Reihen

I valori non compilati (quindi lasciati vuoti) verranno considerati 0 secondo la configurazione del monitoraggio per questa stazione (vedasi le voci "particella rilevata" e "data inizio monitoraggio")

	07 mag lunedì	08 mag martedì	09 mag mercoledì	10 mag giovedì	11 mag venerdì	12 mag sabato	13 mag domenica
Nessun dato rilevato / Stazione chiusa	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
POLLINE	ATTENZIONE: Il valore inserito supera il valore limite.						
<input type="checkbox"/> ACERACEAE							
<input type="checkbox"/> Acer negundo	1						
<input type="checkbox"/> Andere							
<input type="checkbox"/> ANACARDIACEAE							
<input type="checkbox"/> Pistacia							

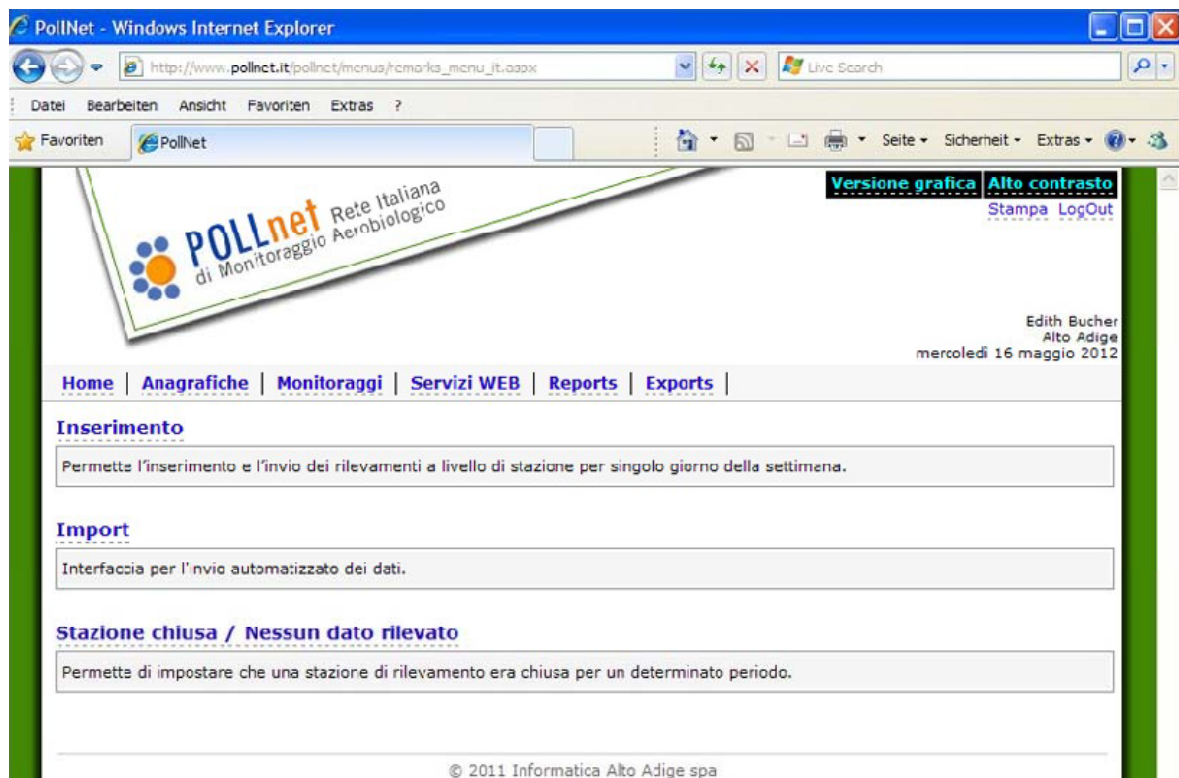
Utenti

Per creare i profili d'utente dei propri collaboratori si sceglie "Anagrafiche/Utenti/Aggiungi nuovo utente". Dopo aver stabilito l'identificativo utente e la password per il login, si procede con la definizione del ruolo d'accesso, ovvero con l'assegnazione dei diritti in sola lettura o lettura/scrittura per le stazioni di competenza. Scegliendo "salva", vengono memorizzate le impostazioni.



3.4.2 Monitoraggi (inserimento/import dati)

Per inserire i valori delle conte polliniche, si sceglie la voce "Monitoraggi". L'inserimento dei dati relativi alla singola stazione avviene per ciascuna particella e per ciascun giorno della settimana. I conteggi possono essere introdotti manualmente scegliendo la voce "Inserimento", oppure possono essere importati automaticamente, utilizzando tracciati record predefiniti (formato xml).



Inserimento monitoraggi

Dopo aver selezionato la stazione d'interesse, l'anno e la settimana di rilevamento (in automatico compare la settimana precedente a quella corrente) e il microscopio utilizzato per la lettura dei vetrini, si procede con l'inserimento delle conte (lo zero non deve essere inserito).

Se per qualche motivo (stazione chiusa, malfunzionamento del campionatore) non ci sono dati relativi ad alcuni giorni, è necessario spuntare, per le rispettive date, la voce "Nessun dato rilevato/Stazione chiusa".

Annotazioni:

- Per l'intera settimana viene applicato il codice di conversione del microscopio scelto (non è possibile associarlo a frazioni di settimana);
- Non inserire i valori zero: nelle elaborazioni (vedi voce "reports") viene assegnato in automatico il valore zero a tutte le particelle "rilevate" (impostazione scelta nell'anagrafica della stazione) con conteggio non inserito, ammesso che per il giorno d'interesse non sia spuntata l'opzione "Nessun dato rilevato/Stazione chiusa".
- Eccezione: se su un vetrino (giorno rilevato) non si conta alcuna particella e di conseguenza non s'inserisce alcun valore, il programma non funziona correttamente. In questo caso s'inserisce un valore zero per una particella rilevata.

Se all'interno di una famiglia si distinguono sottogruppi (specie/genere/altri), la scheda d'inserimento monitoraggio visualizza solo i sottogruppi, e non è previsto l'inserimento del totale della famiglia: il valore della famiglia viene calcolato in automatico sommando i valori dei sottogruppi. Il programma salva automaticamente ogni dato introdotto e calcola il totale delle conte inserite. Nel caso in cui vengano inseriti valori "non validi", compare un messaggio d'errore e la relativa cella viene evidenziata in rosso.

Inserimento monitoraggio

Stazione
 [BOLZANO] [Brunico] [Silandro] [Predoi (Val Aurina)] [Pedross (Valle Lunga)] [Merano] [Solda]

Anno
 [s] 2012 [->]

Settimana
 gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. 18. mag 19. 20. 21. 22. giu 23. 24. 25. 26.
 lug 27. 28. 29. 30. 31. ago 32. 33. 34. 35. set 36. 37. 38. 39. ott 40. 41. 42. 43. 44. nov 45. 46. 47. 48. dic 49. 50. 51. 52. 53.

Microscopio
 Axioskop Zeiss, 400x-4Reihen

I valori non compilati (quindi lasciati vuoti) verranno considerati 0 secondo la configurazione del monitoraggio per questa stazione (vedesi le voci "particella rilevata" e "data inizio monitoraggio")

	12 mar lunedì	13 mar martedì	14 mar mercoledì	15 mar giovedì	16 mar venerdì	17 mar sabato	18 mar domenica
Nessun dato rilevato / Stazione chiusa	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
POLLINE							
- ACERACEAE							
- Acer negundo	1	20	43	46	49	52	13
- Acer saccharinum							
- Andere							
- ANACARDIACEAE							
- Pistacia							
- BETULACEAE							
- Alnus	8	7	7	4	8	6	11
- Betula	1	23	44	81	177	665	133
- BUXACEAE							

Inserimento monitoraggio

Stazione
 [BOLZANO] [Brunico] [Silandro] [Predoi (Val Aurina)] [Pedross (Valle Lunga)] [Merano] [Solda]

Anno
 [s] 2012 [->]

Settimana
 gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. 18. mag 19. 20. 21. 22. giu 23. 24. 25. 26.
 lug 27. 28. 29. 30. 31. ago 32. 33. 34. 35. set 36. 37. 38. 39. ott 40. 41. 42. 43. 44. nov 45. 46. 47. 48. dic 49. 50. 51. 52. 53.

Microscopio
 Laborlux Leitz, 400x-4Reihen

I valori non compilati (quindi lasciati vuoti) verranno considerati 0 secondo la configurazione del monitoraggio per questa stazione (vedesi le voci "particella rilevata" e "data inizio monitoraggio")

	07 mag lunedì	08 mag martedì	09 mag mercoledì	10 mag giovedì	11 mag venerdì	12 mag sabato	13 mag domenica
Nessun dato rilevato / Stazione chiusa	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
POLLINE							
ATTENZIONE: Il valore inserito '+' non è valido.							
- ACERACEAE							
- Acer negundo							
- Altri							

Import monitoraggi

Cliccando sulla voce "Import" i conteggi possono essere importati in maniera automatizzata tramite tracciati record predefiniti (in formato xml).

Il documento "POLLnet - documentazione di sistema (versione 2007)", scaricabile dall'area riservata della homepage di POLLnet (vedasi www.pollnet.it area riservata tematica: documentazione programma e modello previsionale), riporta informazioni dettagliate sulla struttura del tracciato record.

Import monitoraggi	
File da importare	Premere browse e selezionare il file <input type="text"/> <input type="button" value="Durchsuchen..."/>
Opzioni	Premere invio per inviare il file <input type="button" value="[Invio]"/>

Attenzione: Se all'interno di una famiglia si distinguono sottogruppi (specie o generi, altri), il file xml deve contenere solo i conteggi dei sottogruppi (il conteggio della famiglia avviene automaticamente).

Stazione chiusa/Nessun dato rilevato

L'attributo "nessun dato rilevato", per la stazione scelta e il periodo indicato, viene assegnato premendo il tasto "Imposta". Questa funzione è utile soprattutto nei casi in cui mancano i dati di una stazione per un lungo periodo (stazione chiusa, problemi tecnici).

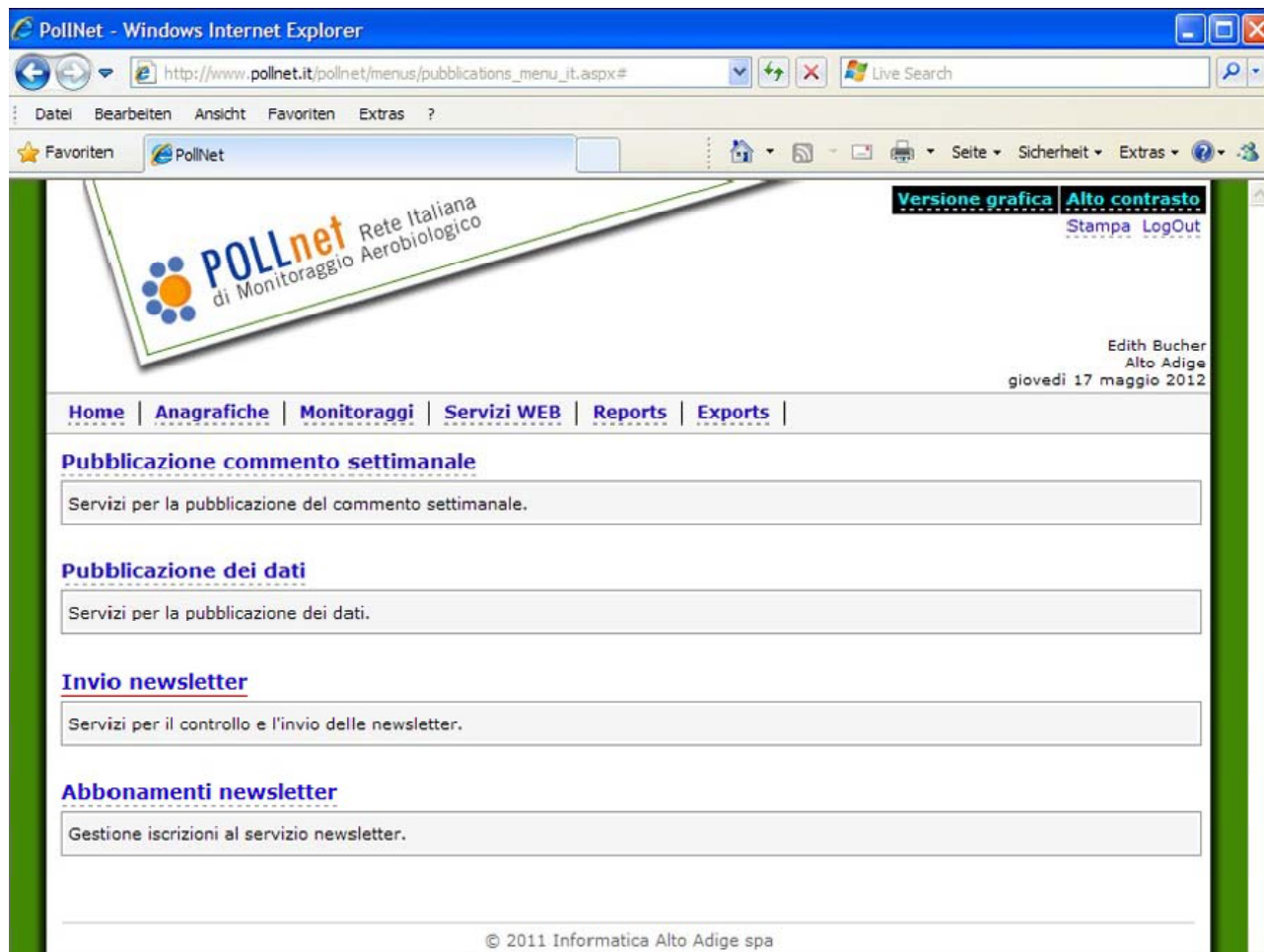
Stazione chiusa / Nessun dato rilevato	
Utilizzare questa funzionalità per indicare che una stazione di rilevamento è chiusa per un lungo periodo. Verrà automaticamente impostato l'attributo "Nessun dato rilevato / Stazione chiusa" per il periodo indicato.	
1. Indicare in quale periodo la stazione è chiusa	
Stazione	
<input checked="" type="radio"/> Bolzano <input type="radio"/> Brunico <input type="radio"/> Silandro <input type="radio"/> Predoi (Val Aurina) <input type="radio"/> Pedross (Valle Lunga) <input type="radio"/> Merano <input type="radio"/> Solda	
Data inizio	Data fine
<input type="text"/>	<input type="text"/>
2. Premere Imposta per impostare "nessun dato rilevato" nel periodo specificato	
<input type="button" value="Imposta"/>	

3.4.3 Servizi web (pubblicazione dati/bollettino regionale sul sito ufficiale, modalità di produzione, tempistica)

Delle quattro funzioni previste, attualmente sono attive le seguenti:

Pubblicazione dei dati

Pubblicazione commento settimanale



Pubblicazione dei dati

Per “Pubblicazione dei dati” s’intende la pubblicazione dei dati di monitoraggio di una stazione in forma di tabella sulle pagine web regionali di POLLnet, sottopagina “dati provinciali”. La tabella riporta i livelli di concentrazione pollinica giornaliera, rilevati nella settimana antecedente la pubblicazione, con indicazione delle tendenze per la settimana corrente.

Per pubblicare i dati, scegliere la **stazione**, l’**anno** e la **settimana** di interesse.

Pubblicazione dei dati

Stazione
 Bolzano Brunico Silandro Frecci (Val Aurina) Pedross (Vale Lunga) Merano Solda

Anno
 2012

Settimane

Settimana	Periodo	Stato	Note	Opzioni
19 - 2012	dal 07.05.2012 al 13.05.2012	SALVATA		[valida]
18 - 2012	dal 30.04.2012 al 05.05.2012	PUBBLICATA	pubblicata il 09.05.2012 ore 14.49	[pubblica]
17 - 2012	dal 23.04.2012 al 29.04.2012	PUBBLICATA	pubblicata il 04.05.2012 ore 08.06	[pubblica]
16 - 2012	dal 16.04.2012 al 22.04.2012	PUBBLICATA	pubblicata il 24.04.2012 ore 14.19	[pubblica]
15 - 2012	dal 09.04.2012 al 15.04.2012	PUBBLICATA	pubblicata il 16.04.2012 ore 11.16	[pubblica]

Il programma si posiziona in automatico sull'anno più recente. Inoltre, la tabella delle settimane segue un ordine inverso, con la settimana più recente all'inizio dell'elenco.

Il primo passo da eseguire prima della pubblicazione del bollettino è la **validazione dei dati**.

Cliccare, nella colonna “opzioni”, la dicitura “valida”: questa diventa “pubblica” e lo stato dei dati della settimana scelta passa da “SALVATO” a “VALIDATO”.

Importante: Dopo l’inserimento manuale o, in alternativa importazione in formato xml, i dati del monitoraggio devono essere validati per la banca dati. Le elaborazioni eseguite per produrre i reports si basano solo su dati validati. Mentre la validazione è implicitamente confermata durante la fase di pubblicazione, è importante ricordare di effettuare questo passaggio quando la stazione non pubblica i dati sul sito (ad es. nel periodo invernale o nel caso che la stazione utilizzi il programma solo per l’archiviazione dei dati).

Dopo la validazione, si passa alla **pubblicazione dei dati**.

Scegliendo “pubblica”, si apre una schermata con le **concentrazioni medie giornaliere** per le singole particelle monitorate, cioè per tutte le particelle impostate come “rilevate” nell’anagrafica della stazione (vedi Anagrafiche/Stazioni di rilevamento/particelle/colonna “Rilevata”). I colori assegnati rappresentano i livelli di concentrazione a cui afferiscono i valori (“assente”/molto bassa”=bianco, “bassa”=giallo, “media”= arancione, “alta”= rosso). È presente, inoltre, una colonna con le medie settimanali. Si ricorda che sul sito web non compariranno i valori di concentrazione media giornaliera, ma solo i livelli (colorazione).

Solo le particelle che nella colonna “tendenza” (a destra) riportano tre bottoni (pulsanti) verranno considerate nel passo successivo per la pubblicazione in internet. Eventuali **attivazioni/disattivazioni di particelle per la pubblicazione sul sito sono da effettuare nell’anagrafica della stazione** (vedasi Anagrafiche/Stazioni di rilevamento/particelle/colonna “Pubblica in internet”). Dopo aver controllato che tutte le particelle d’interesse siano attive per la pubblicazione, si scorre in fondo alla pagina e si clicca sulla dicitura “visualizza le particelle da pubblicare”.

La successiva pagina aiuta a mantenere la visione d’insieme durante la fase della pubblicazione dei dati senza dover scorrere su e giù con il mouse: riporta le concentrazioni medie giornaliere per le sole particelle da pubblicare. In questa fase l’operatore potrà ancora **impostare la tendenza** (- in diminuzione, = stabile, + in aumento). L’impostazione della tendenza è da considerare **“obbligatoria”**.

Se non viene impostata sul sito, compare in automatico “stabile”, informazione che potrebbe anche non essere corretta.

Dopo aver impostato le tendenze, si procede cliccando alla voce “pubblica” (in basso). I dati passano quindi da uno “stato pubblicabile” a uno “stato pubblicato”. Non è possibile effettuare questa operazione più di una volta. Se l’utente desidera visualizzare nuovamente la settimana appena pubblicata, sarà sufficiente cliccare sul numero corrispondente della settimana (prima colonna) nella pagina di “Pubblicazione dei dati”. I dati, tuttavia, non risulteranno ancora visibili sul sito web; l’**aggiornamento** verrà fatto **contemporaneamente** per tutte le stazioni presenti in una regione solo al momento della pubblicazione del commento settimanale da parte del **coordinatore regionale**.

Pubblicazione commento settimanale (pubblicazione del bollettino regionale)

Solo il coordinatore regionale può eseguire la redazione e la pubblicazione del bollettino regionale.

L’accesso è dalla voce “Pubblicazione commento settimanale”.

Il bollettino regionale è strutturato in due parti:

- a) descrizione riferita alla situazione generale nella settimana di monitoraggio;
- b) la previsione relativa alla settimana corrente.

Il sito di POLLnet prevede, al momento, solo la pubblicazione del bollettino in lingua italiana. Sono comunque previste due ulteriori caselle di testo per la traduzione del bollettino in lingua inglese. Per la redazione del commento settimanale può essere utile la consultazione del “*Report coordinatore regionale*” (vedi capitolo 3.4.4. Report). Si tratta di un documento in formato Excel riassuntivo con i livelli di concentrazione, le medie settimanali, i valori massimi raggiunti nella settimana monitorata e le tendenze di tutte le stazioni della regione di competenza che hanno inserito e pubblicato i propri dati.

I testi del bollettino regionale possono essere salvati premendo in fondo “salva” oppure, a lavoro ultimato, pubblicati cliccando sulla voce “pubblica i commenti”. Con quest’ultima operazione vengono aggiornati simultaneamente sul sito web tutti i dati relativi alla regione (commento settimanale, previsioni e tabelle con i livelli di concentrazione giornaliera). Per verificare se la pubblicazione è avvenuta con successo, è sufficiente collegarsi all’indirizzo www.pollnet.it e scegliere il bollettino relativo alla regione di interesse.

Pubblicazione commento settimanale

Anno

[<] 2012 [>]

Settimana

gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. 18. mag 19. . . . giu
lug ago set ott nov dic

ITA

commento settimanale

La varietà pollinica presente in questo periodo resta ancora elevata provocando una sintomatologia allergica particolarmente forte per i soggetti sensibili. Tra i pollini presenti in atmosfera si registrano su valori medio-alti tutte le Graminaceae, le Fagaceae (querce), le Oleaceae (frassino), le Urticaceae e le spore fungine. Per motivi tecnici i dati relativi alla stazione di Città di Castello non sono disponibili.

previsione

Con il rialzo delle temperature si prevede un ulteriore aumento delle Graminaceae e l'arrivo dei pollini di olivo.

ENG

commento settimanale

previsione

Stato dei commenti: PUBBLICATI (il 16.05.2012 17:01)

Opzioni

[salva] [pubblica i commenti]

Indicazioni per la formattazione del testo del bollettino regionale

testo a capo □□ inserire

inserimento di una riga vuota □□ inserire

attenzione quando utilizzate l'apostrofo (') o le virgolette ("). Se la tastiera non trasmette il simbolo corretto, nell'output si trovano caratteri diversi. In questo caso è possibile utilizzare l'ASCII-Code:

- apostrofo ('): premere ALT e scrivere 0039

- virgolette ("): premere ALT e scrivere 0034

Pubblicazione commento settimanale

Anno

[<] 2011 [>]

Settimana

gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. mag 18. 19. 20. . . giu
 lug ago set ott nov dic

ATTENZIONE:

Le seguenti stazioni pubblicano il commento settimanale autonomamente: Bolzano Brunico Silandro

ITA

commento settimanale

laterali isolate la vegetazione si differenzia molto da quella delle valli principali. I pazienti allergici ai pollini possono approfittare delle concentrazioni polliniche ridotte in quota. In genere spostandosi in quote più elevate la carica pollinica diminuisce e inoltre, l'inizio della fioritura tende a ritardare.
Risulta difficile elaborare un bollettino unico per tutta la provincia e di conseguenza si rimanda alla singola stazione per consultare i dettagli.

nell'output torna a capo

previsione

Anche per quanto riguarda le previsioni si rimanda al bollettino della singola stazione.

Bollettino per stazione:

In alternativa al bollettino regionale e alle singole tabelle con i livelli di concentrazione si possono pubblicare **bollettini per stazione** composti da tabella e commento (con indicazione della data di pubblicazione in fondo alla pagina web).

Home » Bollettino pollinico regionale » Bolzano » Bolzano

Bollettino settimanale dei pollini

Stazione Bolzano - Bolzano
Settimana dal 07.05.2012 al 13.05.2012 e tendenza per la settimana successiva

La situazione dei pollini dal 07.05.2012 al 13.05.2012

Lo spettro pollinico è caratterizzato da pino, urticacee, orniello, graminacee e quercia. Sono stati rilevati, inoltre, pollini di betulla, carpino nero, sambuco, cupressacee, poligonacee, piantaggine, ontano verde, ipocastano e faggio.

Previsioni dei pollini dal 14.05.2012 al 20.05.2012

Per la settimana in corso non si prevedono sostanziali cambiamenti nella composizione dello spettro pollinico.

Dati della stazione

Legenda:

Concentrazione assente-molto bassa	Concentrazione bassa	Concentrazione media	Concentrazione alta	Dato non rilevato
------------------------------------	----------------------	----------------------	---------------------	-------------------

Polline	lun	mar	mer	gio	ven	sab	dom	Tendenza
Betulacee								↑
Ontano								↑
Betulla								↓
Coriacee								↔
Carpino nero								↔
Cupressacee/Taxacee								↔
Fagacee								↔
Faggio								↔
Quercia								↔
Graminacee								↔
Oleacee								↔
Frassino								↔
Frassino comune								↔
Orniello								↔
Pinacee								↔
Plantaginacee								↔
Poligonacee								↔
Salicacee								↔
Salice								↔
Urticacee								↔

Ultimo aggiornamento: 16.05.2012

Se una Regione intende pubblicare il commento settimanale a livello della singola stazione bisogna inserire un testo nella casella del bollettino regionale che rimanda l'utente verso i bollettini delle singole stazioni.

Per poter passare dalla redazione del bollettino regionale alla redazione di bollettini per stazione è necessario modificare le impostazioni nel programma POLLnet. Se interessato, il coordinatore regionale dovrà inviare la richiesta via e-mail al seguente indirizzo e-mail pollini@provincia.bz.it.

In seguito l'opzione "bollettino per stazione" verrà applicata a tutte le stazioni della Regione per mantenere coerenza di informazioni all'interno della stessa Regione.

Nel caso della pubblicazione del bollettino per stazione, i dati si vedranno non appena pubblicati, mentre nel caso del bollettino regionale i dati si vedranno dopo la pubblicazione del commento del coordinatore regionale. Il bollettino per stazione è utile nei casi in cui sia un'unica persona a seguire più centri, consentendo la pubblicazione dei dati di una stazione appena disponibili. Inoltre, può essere opportuno quando i dati di una o alcune stazioni non sono rappresentativi della situazione dell'intera regione.

Tempistica

Per fornire informazioni utili all'utenza, si suggerisce di effettuare la pubblicazione dei dati entro il mercoledì mattina. Le singole stazioni di monitoraggio dovranno pubblicare i propri dati prima della pubblicazione del bollettino regionale.

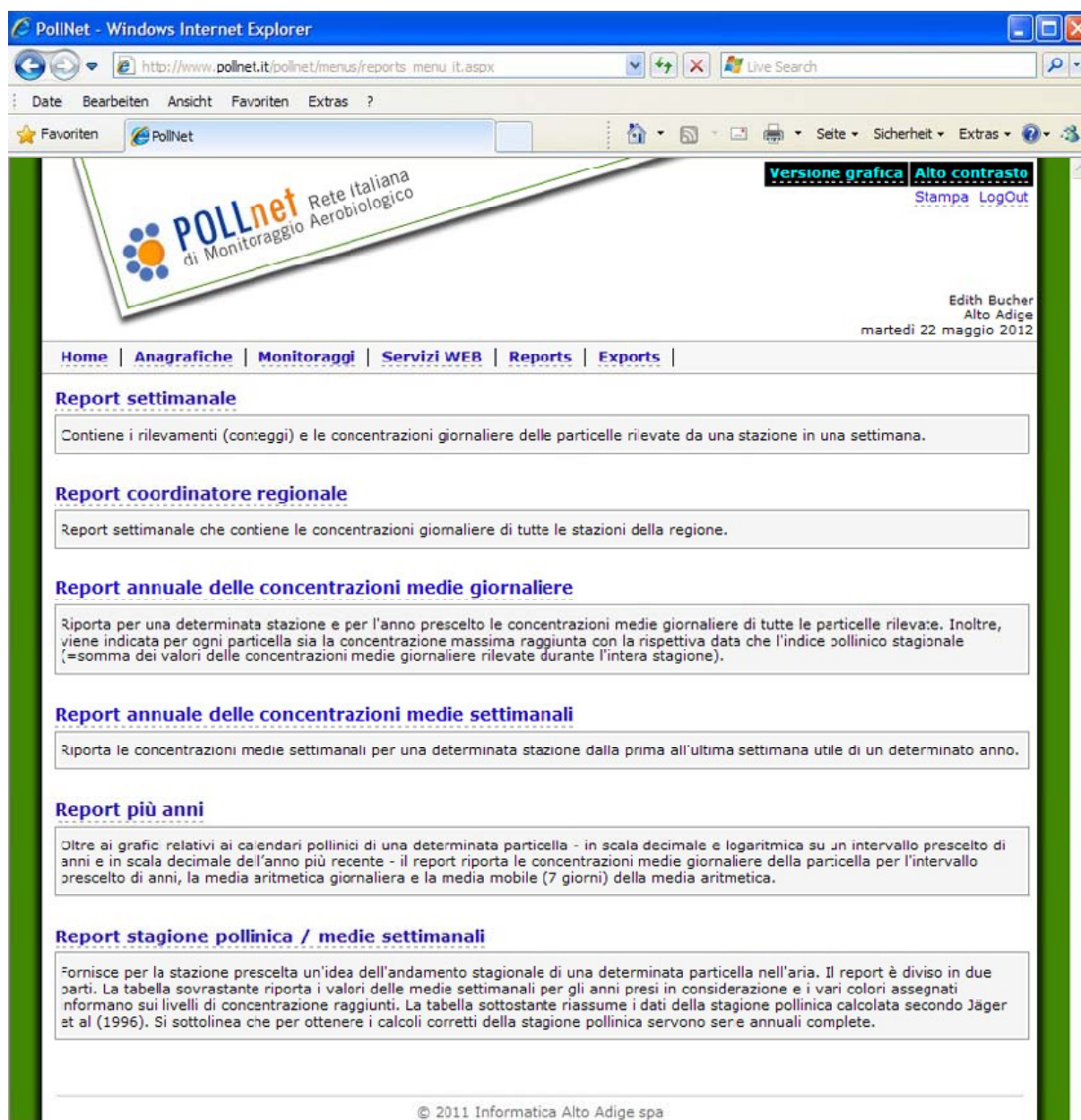
I dati che non saranno resi disponibili con la tempistica stabilita non compariranno sul sito web dopo la pubblicazione del bollettino regionale. Questa restrizione evita eventuali incoerenze tra il commento settimanale e le tabelle con i livelli di concentrazione.

Le Regioni che pubblicano un bollettino con commento e tabelle per ogni singola stazione non sono soggette alle precedenti limitazioni, salvo la regola di pubblicare i bollettini entro il mercoledì.

3.4.4 Report (elaborazione dati)

Il programma prevede la produzione di sei tipi di documenti riepilogativi (formato Excel), generati in tempo reale. I report permettono di estrarre i propri dati dalla banca dati ORACLE in un formato utile per eventuali consultazioni e ulteriori elaborazioni.

Dopo la scelta del tipo di report, s'impostano i criteri per la generazione dello stesso (stazione, periodo, particella d'interesse) e si conferma con il tasto "Genera". Comparirà la voce "Export generato con successo"; cliccando su questa, sarà possibile aprire direttamente il file o salvarlo sul proprio computer.



PollNet - Windows Internet Explorer
http://www.pollnet.it/pollnet/menus/reports_menu_it.aspx

Versione grafica Alto contrasto
Stampa LogOut

POLLnet Rete Italiana di Monitoraggio Aerobiologico

Edith Bucher
Alto Adige
martedì 22 maggio 2012

Home | Anagrafiche | Monitoraggi | Servizi WEB | Reports | Exports

Report settimanale
Contiene i rilevamenti (conteggi) e le concentrazioni giornaliere delle particelle rilevate da una stazione in una settimana.

Report coordinatore regionale
Report settimanale che contiene le concentrazioni giornaliere di tutte le stazioni della regione.

Report annuale delle concentrazioni medie giornaliere
Riporta per una determinata stazione e per l'anno prescelto le concentrazioni medie giornaliere di tutte le particelle rilevate. Inoltre, viene indicata per ogni particella sia la concentrazione massima raggiunta con la rispettiva data che l'indice pollinico stagionale (=somma dei valori delle concentrazioni medie giornaliere rilevate durante l'intera stagione).

Report annuale delle concentrazioni medie settimanali
Riporta le concentrazioni medie settimanali per una determinata stazione dalla prima all'ultima settimana utile di un determinato anno.

Report più anni
Oltre ai grafici relativi ai calendari pollinici di una determinata particella - in scala decimale e logaritmica su un intervallo prescelto di anni e in scala decimale dell'anno più recente - il report riporta le concentrazioni medie giornaliere della particella per l'intervallo prescelto di anni, la media aritmetica giornaliera e la media mobile (7 giorni) della media aritmetica.

Report stagione pollinica / medie settimanali
Fornisce per la stazione prescelta un'idea dell'andamento stagionale di una determinata particella nell'aria. Il report è diviso in due parti. La tabella sovrastante riporta i valori delle medie settimanali per gli anni presi in considerazione e i vari colori assegnati informano sui livelli di concentrazione raggiunti. La tabella sottostante riassume i dati della stagione pollinica calcolata secondo Jäger et al (1996). Si sottolinea che per ottenere i calcoli corretti della stagione pollinica servono serie annuali complete.

© 2011 Informatica Alto Adige spa

Report settimanali

a) **report settimanale** riporta i conteggi e le concentrazioni giornaliere delle particelle rilevate presso una stazione, in una determinata settimana. Questo file può essere utilizzato settimanalmente per archiviare su carta i dati.

b) **report coordinatore regionale** riassume i livelli di concentrazione giornaliera, le medie settimanali, i valori massimi raggiunti nella settimana e le tendenze di tutte le stazioni della regione di competenza. Questo report, fornendo un quadro d'insieme della presenza di pollini in aria nella propria regione, permette al coordinatore regionale di redigere il commento per il bollettino regionale.

Report annuali

a) **report annuale delle concentrazioni medie giornaliere** riporta, per la stazione selezionata, le concentrazioni medie giornaliere di tutte le particelle rilevate nell'anno prescelto. Viene inoltre specificato, per ogni particella:

- 1) la concentrazione massima raggiunta, con la data;
- 2) l'indice pollinico stagionale (somma dei valori delle concentrazioni medie giornaliere rilevate durante l'intera stagione calcolato per particella e per tutti i pollini).

	CA	CB	CC	CD	CE	CF	CG		
1	Bolzano								
2	Monitoraggio aerobiologico								
3									
4	Stazione: BZ2								
5	Anno 2010 (pollini e spore per metro cubo d'aria)								
6									
7									
8	ACERACEAE	Acer negundo	Acer saccharinum	POLLINI NON IDENTIFICATI	SOMMA	ALTERNARIA	EPICOCCUM	PITHOMYCES	PLE...
9	01.01.2010	0.00	0.00	0.00	0.00	0.31	0.00	0.31	0.00
10	02.01.2010	0.00	0.00	0.00	1.54	7.41	0.62	1.65	0.00
11	03.01.2010	0.00	0.00	0.00	0.62	1.85	0.31	0.31	0.00
364	22.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.31	0.00	0.00
365	23.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.31	0.31	0.00	0.00	0.00
366	24.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
367	25.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.62	3.09	0.31	0.00	0.00
368	26.12.2010	0.00	0.00	0.00	1.29	3.40	0.95	0.31	0.00
369	27.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.31	0.62	0.62	0.31	0.31
370	28.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.31	2.16	0.95	0.00	0.00
371	29.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.31	0.31	0.62	0.62	0.00
372	30.12.2010	0.00	0.00	0.00	1.29	1.23	1.29	0.62	0.31
373	31.12.2010	0.00	0.00	0.00	0.62	0.62	0.31	0.31	0.31
374									
375	Totale	195.99	148.91	19.75	2400.00	63501.54	4186.42	1485.48	742.90
376	Max Value	26.85	26.85	8.02	195.43	1904.63	159.67	40.80	12.35
377	Maximum's Day	22.01	22.03	19.02	20.01	22.04.2010	09.10	16.09	24.01
378									
379									
380									
381									
382									
383									
384									
385									
386									
387	Totale = somma dei valori delle concentrazioni medie giornaliere								
388	Max Value e Maximum's Day = valore e data della								
389	concentrazione massima monitorata durante l'anno prescelto								
390									
391									
392									
393									
394									
395									
396									

b) **report annuale delle concentrazioni medie settimanali** riporta, per una determinata stazione, le concentrazioni medie settimanali di tutte le particelle rilevate dalla prima all'ultima settimana utile, di un determinato anno.

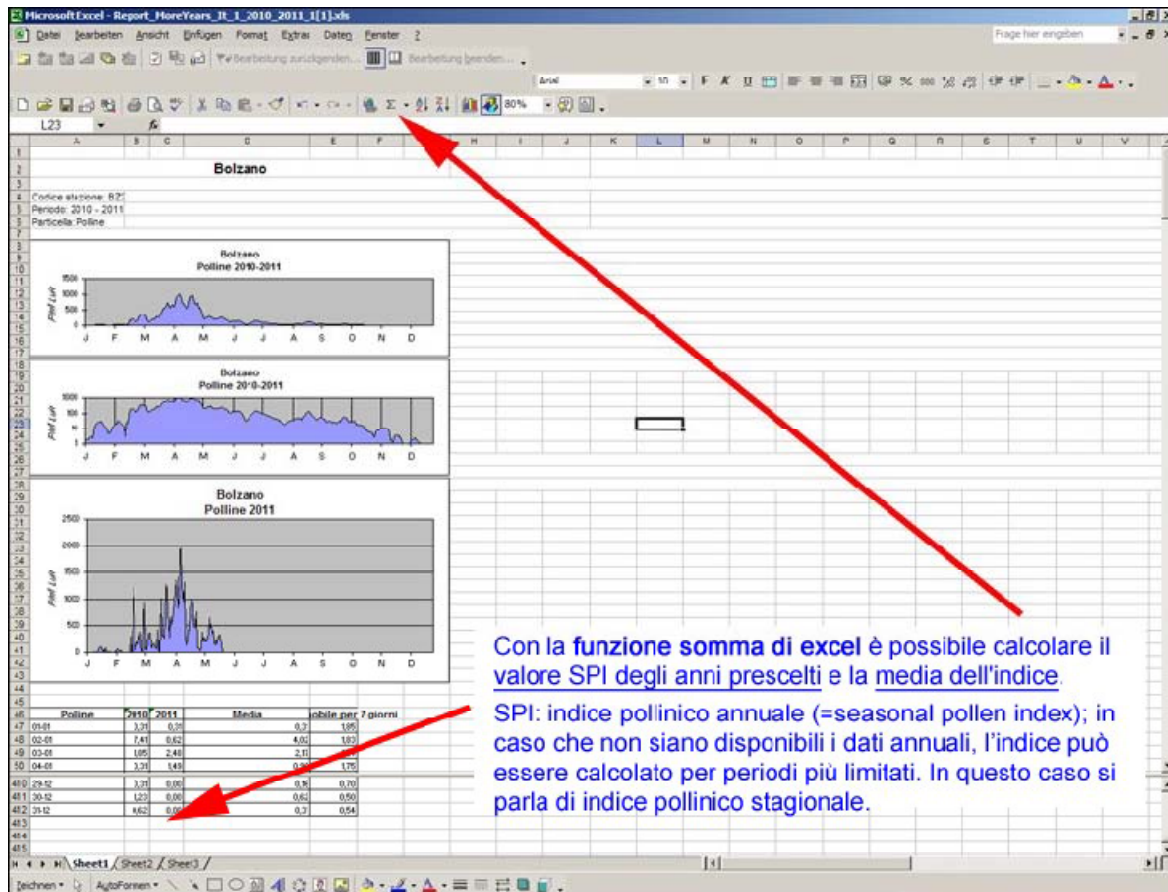
Report pluriennali

a) **report multianno (riferito a più anni)** riporta:

- 1) i grafici della media mobile delle concentrazioni medie giornaliere di una determinata particella per il periodo prescelto, calcolato sia in scala decimale sia in scala logaritmica;
- 2) il grafico della concentrazione media giornaliera, per una determinata particella dell'ultimo anno prescelto;

- 3) i dati delle concentrazioni medie giornaliere della particella o di tutte le particelle (nel menu indicato con “polline”), per l'intervallo prescelto di anni;
- 4) i valori della media aritmetica giornaliera per particella e per l'intervallo prescelto di anni;
- 5) i valori della media mobile (su 7 giorni) della media aritmetica, per particella e per l'intervallo prescelto di anni.

Per poter valutare l'esposizione ambientale di un determinato territorio, in termine di “carica pollinica” monitorata da una stazione nei vari anni, è interessante confrontare i singoli indici pollinici annuali (totale polline), oppure calcolarne la media, utile riferimento per ulteriori considerazioni.



b) **report stagione pollinica / medie settimanali** fornisce, per stazione, l'andamento stagionale di una determinata particella nell'aria. Per ottenere risultati soddisfacenti è indispensabile disporre di serie annuali complete. Nell'attesa che vengano predisposti modelli previsionali specifici, questo report risulta molto utile per impostare le tendenze nel bollettino pollinico settimanale.

Il report è diviso in due parti:

- la tabella superiore riporta i valori delle **medie settimanali** per gli anni presi in considerazione: i colori delle celle corrispondono ai livelli di concentrazione raggiunta;
- la tabella inferiore riassume i dati della **stagione pollinica**.

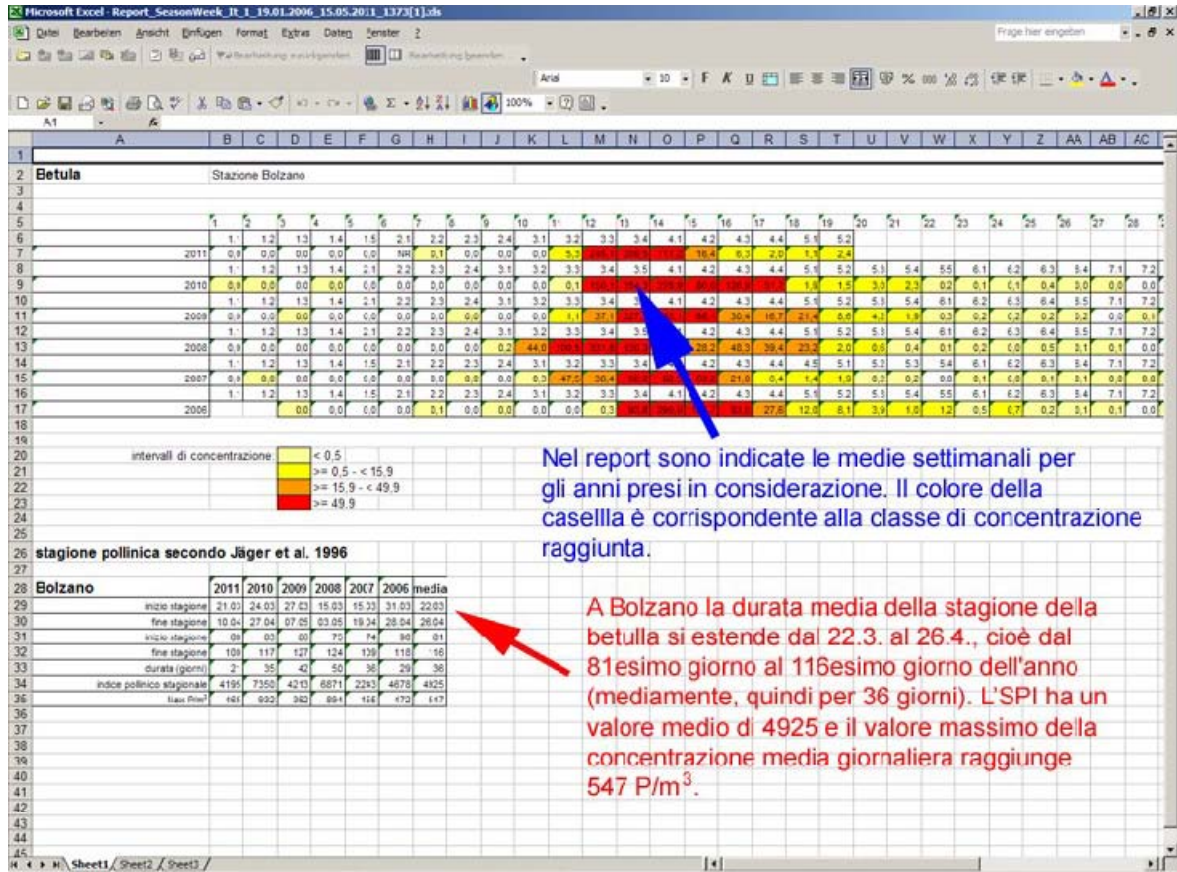
Calcolo della stagione. La stagione pollinica inizia il primo giorno in cui il valore della concentrazione media giornaliera raggiunge più di 1% dell'indice pollinico annuale, ammesso che non seguono più di 6 giorni con una concentrazione media giornaliera uguale a zero. La stagione pollinica finisce nel giorno in cui viene raggiunto il 95% dell'indice pollinico annuale.

S. Jäger e at (1996): Trend of some airborne tree pollen in the Nordic countries and Austria, 1980-1993.

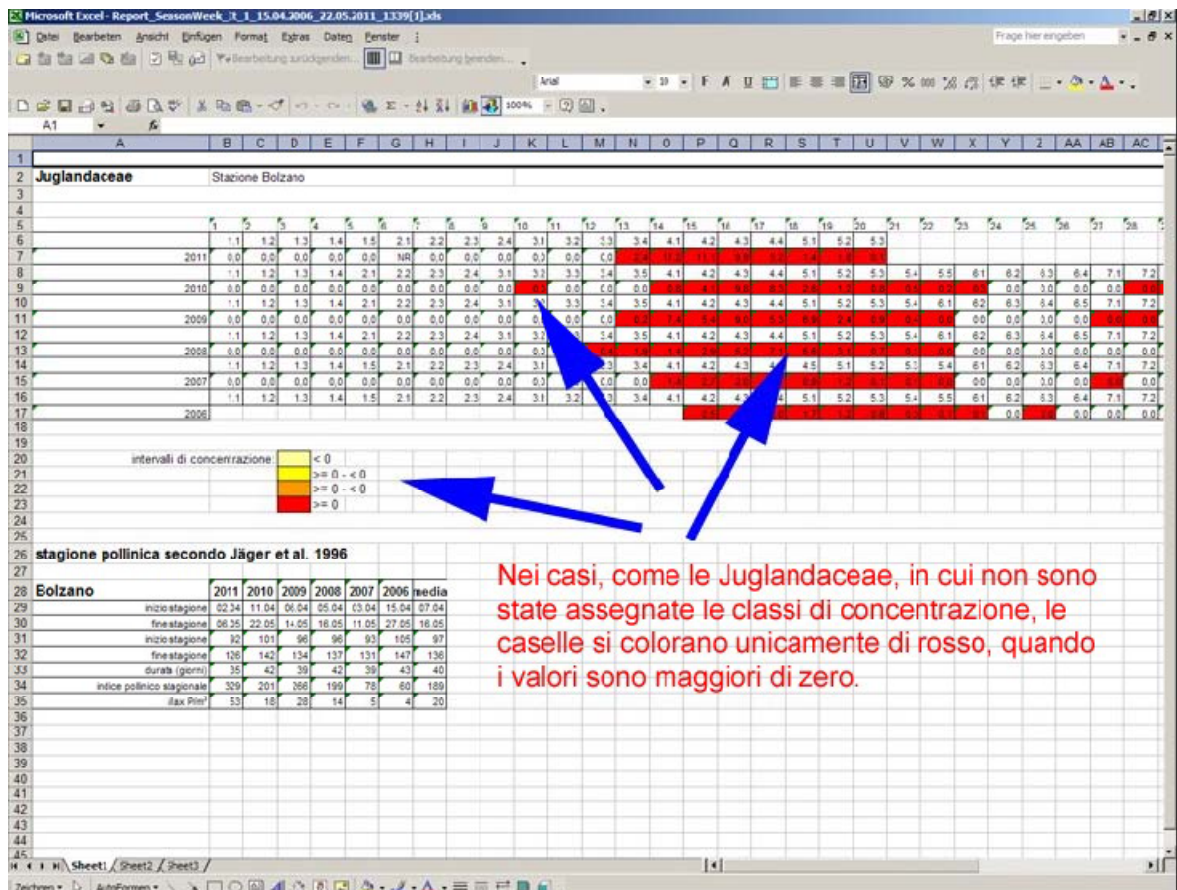
Grana 13: 171-178)

Il report attribuisce alle particelle, per le quali non sono stati concordati gli intervalli di concentrazione (ad es. le Juglandaceae), il colore rosso per tutte le settimane con concentrazione media > 0.

Nota: Se il valore della media settimanale è > 0 (basta anche 0,01) la cella si colora nonostante il valore visualizzato sia di 0,0 in quanto il report visualizza solo una cifra decimale; il programma invece prende in considerazione tutte le cifre decimali.



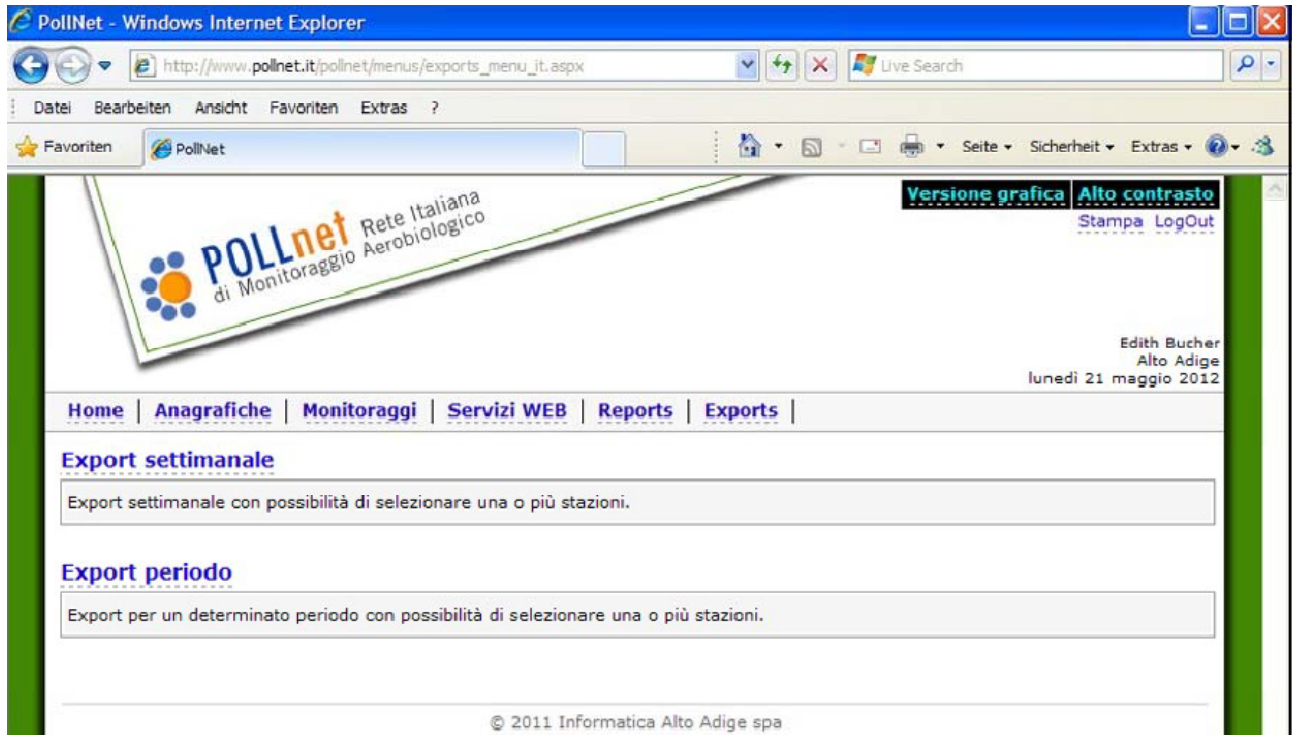
A Bolzano la durata media della stagione della betulla si estende dal 22.3. al 26.4., cioè dal 81esimo giorno al 116esimo giorno dell'anno (mediamente, quindi per 36 giorni). L'SPI ha un valore medio di 4925 e il valore massimo della concentrazione media giornaliera raggiunge 547 P/m³.



3.4.5 Export (estrazione dati)

Per estrarre dei dati dalla banca dati, scegliere dal menù la voce “Exports”. Sono previsti due tipi di export standardizzati in formato xml per interfacciarsi ad altri sistemi:

- a) Export settimanale
- b) Export periodo a scelta



a) Export settimanale

Dopo aver scelto una o più stazioni di monitoraggio e la settimana di interesse, premere il tasto “Genera”. Comparirà la voce “Export generato con successo”; selezionando questa voce, sarà possibile aprire direttamente il file e salvarlo sul proprio computer.

Export settimanale

1. Impostare i criteri per la generazione dell'export

Stazione

Bolzano Brunico Silandro Predoi (Val Aurina) Pedross (Valle Lunga) Merano Solda

Anno

[<] 2012 [>]

Settimana

gen 1. 2. 3. 4. 5. feb 6. 7. 8. 9. mar 10. 11. 12. 13. apr 14. 15. 16. 17. 18. mag 19. 20. 21. 22. giu 23. 24. 25. 26.
lug 27. 28. 29. 30. 31. ago 32. 33. 34. 35. set 36. 37. 38. 39. ott 40. 41. 42. 43. 44. nov 45. 46. 47. 48. dic 49. 50. 51. 52. 53.

2. Premere Genera per ottenere l'export

Export generato con successo.

b) Export periodo a scelta

Questa voce permette di esportare i dati di una o più stazioni per un periodo prescelto.

Export periodo

1. Impostare i criteri per la generazione dell'export

Stazione

Bolzano Brunico Silandro Predoi (Val Aurina) Pedross (Valle Lunga) Merano Solda

Data inizio Data fine

2. Premere Genera per ottenere l'export

Export generato con successo.

3.5 Proprietà dei dati

I dati inseriti nell'applicazione web www.pollnet.it/pollnet/Login_it.aspx, e archiviati nella collegata banca dati ORACLE, rimangono di proprietà delle singole ARPA/APPA.

Il programma in uso non permette di impostare un unico accesso a tutti i dati del monitoraggio aerobiologico.

Con riferimento a quanto disposto dal D.Lgs. del 14 marzo 2013, n.33, in particolare agli artt. 3 e 40, relativamente alla pubblicazione e accesso alle informazioni ambientali, ogni ARPA/APPA provvede a rendere disponibili, gratuitamente, i dati acquisiti con il monitoraggio, come valore di concentrazione media giornaliera espressa in granuli/spore per m³ di aria.

I dati vengono pubblicati dalle Agenzie in formato aperto direttamente nei propri siti istituzionali, alla sezione "Informazioni ambientali" (D.Lgs. 33/2013, art.40, c. 2).L'aggiornamento della pubblicazione dei dati è annuale.

All'interno del sito della Rete Nazionale POLLnet è prevista una sezione nella quale vengono riportati gli indirizzi web delle ARPA/APPA presso cui reperire i dati.

4. ALTRE ATTIVITA' D'INFORMAZIONE E COMUNICAZIONE

ISPRA e il Sistema delle Agenzie pubblicano, con cadenza annuale, documenti istituzionali che includono informazioni aerobiologiche.

I dati del monitoraggio aerobiologico prodotti ed elaborati dalle Agenzie aderenti alla rete POLLnet contribuiscono a popolare l' "Annuario dei Dati Ambientali" di ISPRA e il rapporto "Qualità dell'Ambiente Urbano" del Sistema Nazionale per la Protezione dell'Ambiente.

A questi testi, che offrono dati e valutazioni sulle diverse tematiche ambientali, si associano altre tipologie di documenti più specialistici, a diversa cadenza di produzione, che contribuiscono ad approfondire i temi dell'aerobiologia e delle materie correlate. Tra questi si elencano:

- bollettini pollini e spore, integrati o meno da commenti di specialisti (es. allergologi);
- calendari dei pollini e delle spore fungine;
- schede informative sulla qualità dell'aria;
- manuali di "buona pratica" di gestione del verde pubblico/privato;
- opuscoli informativi sull'attività dei centri di monitoraggio.

Le informazioni aerobiologiche sono divulgate oltre che via internet (es. siti web, e-mail, newsletter, social network) anche attraverso altri strumenti di comunicazione, da quelli tradizionali come televisione e radio, e a quelli innovativi come smartphone, tablet, ecc. (App).

5. FORMAZIONE E INTERCONFRONTO

5.1 Formazione e aggiornamento del personale

La gestione di un centro di monitoraggio della rete POLLnet richiede un'adeguata formazione. Il personale addetto alla lettura dei vetrini deve aver seguito un corso base sul monitoraggio aerobiologico e/o un adeguato periodo di addestramento. Le competenze e le qualifiche richiedono di essere mantenute e migliorate. E' pertanto opportuno che periodicamente il personale del centro di monitoraggio segua corsi e/o workshop di aggiornamento.

Complessivamente, le principali attività svolte dal personale addetto al monitoraggio sono:

- la gestione dello strumento captatore;
- la preparazione del nastro di campionamento e dei vetrini giornalieri;
- il riconoscimento e la conta delle particelle al microscopio ottico;
- la gestione dei dati e la produzione di elaborati di base (es. bollettino pollinico, tabelle con tendenze, calendari pollinici, indici pollinici stagionali, ecc.).

Il sito di POLLnet offre la possibilità di pubblicizzare seminari e workshop in Italia e all'estero sulle tematiche dell'aerobiologia, allergologia da pollini ed argomenti affini. I membri della rete possono divulgare i momenti formativi, di cui vengono a conoscenza o di cui sono promotori, segnalandoli all'indirizzo e-mail: pollini@provincia.bz.it.

5.2 Test d'interconfronto o ring test

La lettura delle particelle campionate è suscettibile di errori introdotti dall'operatore. Gli aspetti relativi alla formazione del personale sono presupposto fondamentale per un lavoro scientificamente corretto. Al fine dunque di mantenere elevata la qualità dei dati prodotti, è necessario prevedere momenti di verifica delle competenze degli operatori e della funzionalità dei laboratori aderenti alla rete di monitoraggio. I test d'interconfronto, che per definizione sono strumento di valutazione delle prestazioni, sono in grado di garantire, nel tempo, il miglioramento delle capacità operative.

Obiettivo dei test d'interconfronto è fornire:

- una verifica periodica, obiettiva, indipendente e documentata della qualità delle analisi eseguite di routine;
- informazioni di ritorno utili al miglioramento dell'operatività dei singoli centri;
- una stima dei livelli di variabilità intrinsecamente associati alle attività di laboratorio;
- conferme circa la competenza espressa dai partecipanti ai test;
- una valutazione dell'uniformità dei dati pubblicati da POLLnet.

L'organizzazione di un test d'interconfronto prevede l'individuazione di un centro di coordinamento che assicuri il supporto scientifico e definisca le prove da effettuare attraverso le seguenti azioni:

1. Predisposizione dei vetrini microscopici per uno o entrambi dei seguenti esercizi: a. riconoscimento e conteggio di tutti i granuli pollinici d'interesse allergologico presenti sul vetrino, esprimendone il valore in concentrazione per metro cubo d'aria; b. conteggio per righe orizzontali già tracciate sul vetrino di tutti i granuli pollinici osservabili, senza considerare i taxa dei pollini.
2. Raccolta dei dati
3. Valutazione dei risultati

Nella valutazione dei risultati del test si adottano:

- a) Il valore di riferimento ottenuto da esperti o quello ottenuto dalla mediana dei valori forniti da tutti i partecipanti (valore di consenso).
- b) Intervalli di accettabilità dei risultati: calcolo degli intervalli di accettabilità dei risultati e individuazione di criteri per assegnare punteggi e valutazioni dei partecipanti.

Inoltre, per valutare la competenza del personale che effettua le letture, attraverso la verifica del livello di precisione e accuratezza, è opportuno effettuare test di ripetibilità del conteggio, effettuati su almeno due vetrini "campione" di diversa stagione. La verifica della precisione dell'operatore – nella lettura/classificazione - è valutabile solo per i conteggi ≥ 10 granuli pollinici. Per ciascun vetrino lo scostamento % tra le due letture rispetto alla media deve essere \leq al 10%.

Tenendo conto che i tempi necessari allo svolgimento di esercizi allargati a molti partecipanti sono elevati, viene indicato di organizzare un ring test almeno ogni due anni.